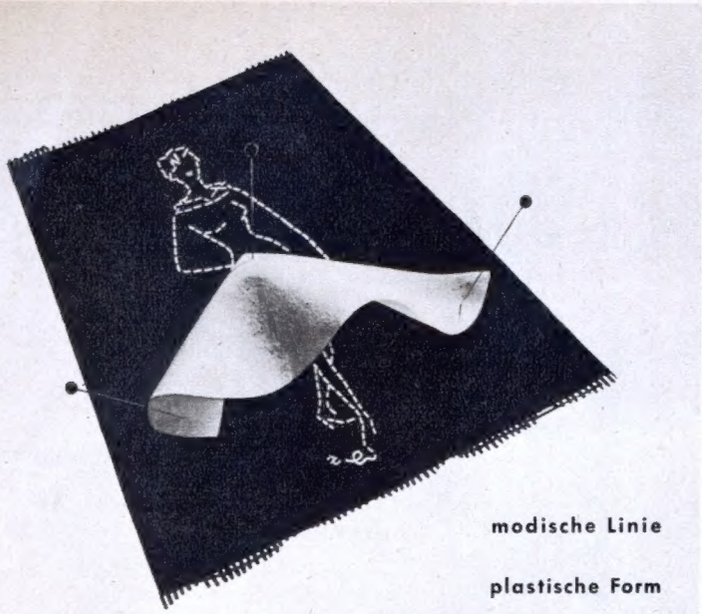
Burda Moden

10/1955
OKTOBER

EINZELPREIS DM **1.70**
im Abonnement DM **1.50**
zuzüglich Zustellgebühr
in Österreich S. 11.–
Erscheint monatlich
Erscheinungsort:
OFFENBURG/BADEN
Für Saarland: Saarbrücken
MODENVERLAG AENNE BURDA
OFFENBURG/BADEN

. mit dem Farb-Schnittbogen



modische Linie

plastische Form

exakte Kanten

Vlieseline

VLIESSTOFFEINLAGE

Heinzelmännchen

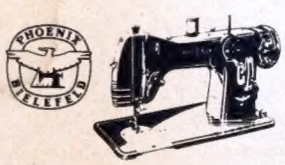
. . . gibt es nicht, aber eine

PHOENIX Automatic

Sie zaubert in bunter Vielfalt die schönsten Ziermuster für Kleidung und Wäsche – vollkommen automatisch. Sie näht zickzack, stickt, stopft und flickt.

PHOENIX Automatic

Die Nähmaschine mit der man ‚Staat' macht



PHOENIX Nähmaschinen AG. Bielefeld sendet Ihnen gegen diesen Bon kostenlos die Nähfibel I. Teil und Prospektmaterial C5 der **PHOENIX Automatic**

mit dem

HAND-

STRICK-APPARAT

Tricorex

Ein- und Doppelbett-Apparat

180-360 Maschen

rechts und links in einem Zug, patent, halbpatent, rund u. versetzt.

Große Bemusterungsmöglichkeit

Preis ab DM 185.—

1 Jahr Garantie

Bequeme Teilzahlungen

Kostenloser Prospekt durch:

NUDING & CO

TRICOREX-Alleinvertrieb

Leverkusen 5 · Mülheimer Straße 118 E

Unser Redaktionspudel

„Bläcky"

Welche Seite in „burda-Moden" nach meiner Meinung die interessanteste ist, wollte da vor kurzem so ein neugieriger Zweibeiner wissen. Lächerliche Frage — natürlich Seite 2, auf der ich meine Interviews gebe! Die Belegexemplare, die ich dafür bekomme, studiere ich nach echter Pudelmanier so gründlich, daß den Damen der Redaktion hinterher nichts anderes übrigbleibt, als mit Besen und Papierkorb wieder reinen Fußboden zu machen. Die müssen ja auch etwas zu tun haben! Nur komisch, daß sie für meinen guten Willen so wenig Verständnis aufbringen.

Vorschau auf „burda-Moden" Nr. 11/1955

Im Novemberheft, das mit einem Umfang von 52 Seiten und seiner ungewöhnlichen Vielseitigkeit alle vorausgegangenen „burda-Moden" der Sommer- und Herbstsaison überbieten wird, warten auf Sie, liebe Leserinnen: Elisabeth und Kathrinchen wieder höchstpersönlich mit neuen Schlagermodellen — Elegante Deux-pièces für viele Gelegenheiten — Zauberhafte Tanz-, Cocktail- und Abendkleider — Die unentbehrlichen kleinen Kleider — Schicke Modelle für vollschlanke und noch stärkere Damen — Charmante Winterdirndl — Praktisches für Herren — Die ersten zünftigen Wintersportmodelle — Noch einmal Mäntel — Variationen mit echtem und PERLON-Pelz — Die schönsten Blusen der Saison — Sissy und ihre Teenager-Garderobe — Unsere Exklusivmodelle und die Modeberatung — Warme und praktische Kinderkleidung für die kalte Jahreszeit — Süße Kleidchen für Puppenkinder und ein großer Handarbeitsteil mit Strickmodellen für große und kleine Leute — Die Handarbeit des Monats, schon ganz auf die nahende Adventszeit abgestimmt — Weihnachtshandarbeiten zur frühzeitigen Vorbereitung. — Außerdem die Blumenpflege — Haushalttips — Die bunte Rezeptseite — Unser spannendes Mode-Toto mit neuen Gewinnchancen und als Beilagen wie immer der „bunte burda bogen" — die Arbeitsbeilage mit der Lustigen Kinderseite und für Mußestunden das 16seitige Romanheft.

Preisliste für „burda-Schnitte"

Wichtiger Hinweis: Zu allen Modellen in diesem Heft — mit Ausnahme der Exklusivmodelle — finden Sie die Schnitte in den unterstrichenen Größen auf dem Schnittbogen. Einzelschnitte sind nur zu den mit einem Sternchen besonders gekennzeichneten Modellen in den bei der Modellnummer angegebenen Größen zu beziehen.

„burda-Schnitte" in Normalgrößen sind zu folgenden Preisen erhältlich:

ROTE SCHNITTE (Mäntel, Jacken, Kostüme, Kleider, Herrenanzüge usw.) **Preis DM 2.—**

BLAUE SCHNITTE (Röcke, Blusen usw.) . **Preis DM 1.50**

Sonderschnitte in anderen Größen kosten:
für große Modelle . . . . **DM 4.50**
für kleine Modelle . . . . **DM 3.50**

„burda-Exklusivschnitte" . . DM 3.50
Sonderschnitte zu Exklusivmodellen DM 5.50

Jeder **Maß-Grundschnitt** kostet **DM 3.—**

Preisklassen für Susann-Schnitte:
Gruppe S . . . . . **DM 1.85**
Gruppe T . . . . . **DM 2.25**

Abplättmuster H 511 zur „Handarbeit des Monats", Seite 28 **DM 3.50**

Zu jedem unserer beiden Schlagermodelle auf Seite 3 erhalten Sie gegen Einsendung von je 30 Pf und eines Abschnittes in der rechten unteren Ecke von Seite 3 die fertig ausgerädelten Schnitteile zugesandt. Für das große Modell gilt die äußere Ecke, für das Kinderkleidchen der Abschnitt darüber.
Um Nachnahmespesen zu ersparen, bitten wir um Voreinsendung des Betrages zuzüglich 15 Pf Porto pro Schnitt auf unser Postscheckkonto: 53895 Karlsruhe. Benutzen Sie bitte die Rückseite des Zahlkartenabschnittes für Ihre Bestellung!

Titelbild

*M 8865
Gr. 42/44
Schnitt 1
Bogen A

Eleganter Mantel aus kirschrotem Flausch. Die klassisch einfache Linienführung dieses Modells erhält durch eine vertieft aufgeknöpfte Gürtelspange den modischen Akzent. Stoffverbrauch für Größe 44: etwa 3,45 m, 140 cm breit.

„burda-Moden", Herausgeber: Modenverlag Aenne Burda, Offenburg/Baden. — Chefredaktion: Aenne Burda. Redaktion: Irene Baer und Gertraud Goßlau. — Schnittbogenredaktion: Traudl Müller. — Postscheck: 53895 Karlsruhe. — Telefon: Offenburg 2666. — Erscheinungsweise monatlich 1 Heft. Im Abonnement DM 1.50 zuzügl. Zustellgebühr. Zu beziehen durch alle Buch- und Zeitschriftenhandlungen, durch die Post oder den Verlag. Einzelheftpreis DM 1.70. Führen in Lesemappen und Koppelungsgeschäft mit Lesezirkel-Leihpreisen nicht gestattet. Sämtliche Modelle unter Urheberschutz, gewerbliches Nacharbeiten nur mit Genehmigung des Verlages. Rücksendung nicht erbetener Beiträge nur bei einliegendem Rückporto. — Fotos: Anker, Baehr-Pictures, Bauer, Brenk, Collignon, Epo-Press, Grein, Horn, IPC., Karin Kraus, Lutetia, Lutz, Meteor-Dillan, Pressebüro Skandinavien, Simis Press, World-Press. — Anzeigen: Wilhelm M. Schatz, Offenburg. Burda-Druck, Offenburg in Baden. **Verantwortlich für die Herausgabe und Auslieferung in Österreich:** für den Buchhandel: Libu-Zet (Inhaber R. Trauner), Linz/Donau; für den Grossovertrieb und Bahnhofsbuchhandel: Verlag H. Waldbaur, Wien VI — Salzburg 1; **in Frankreich:** Julius Selbert, Dudweiler Straße 39, Saarbrücken. — Zurzeit ist Anzeigenpreisliste Nr. 8 vom 1. 5. 1954 gültig.

Haben Sie es gleich bemerkt, oder mußten Sie erst zweimal hinsehen? Es sind nicht Elisabeth und Kathrinchen, die Ihnen diesmal die

Schlagermodelle für Oktober

vorführen, sondern Elisabeths beste Freundin mit ihrem reizenden Töchterchen, das übrigens genau so alt ist wie unser Kathrinchen.

Sie werden es sicherlich besonders begrüßen, daß wir Ihnen einmal die Möglichkeit bieten, die Vergünstigung unserer Schlagermodelle für einen Mantel bzw. Paletot auszunützen, nachdem wir bisher auf dieser Seite stets Kleider zeigten. Lassen Sie sich die fertig ausgerädelten Schnitteile zu den in der Schnittpreisliste auf Seite 2 angegebenen Bedingungen schicken! Das nächste Mal werden Sie wieder von Elisabeth und Kathrinchen begrüßt werden, die sich schon darauf freuen, Ihnen ihre neuesten Winterkleider vorzuführen.

MK 8866 Das rote Kindermäntelchen in Prinzeßform ist mit schwarzen Samtblenden verziert. Zwei schwarze Knopfpaare bilden den Verschluß. Die Kapuze ist zum besseren Schlüpfen mit passender Seide gefüttert. Stoffverbrauch für 3—4 J.: etwa 1,40 m, 140 cm br., 1 m Samtband, 5 cm breit.

M 8867 Der gerade Paletot ist das passende Kleidungsstück für die Übergangszeit. Senkrechte Taschen und Kellernähte lockern die Vorderteile auf. Doppelreihiger Knopfschluß zum großen Kragen. Stoffverbrauch für Gr. 44: etwa 2,70 m, 140 cm breit. Roter Schnitt.

MK 8866
f. 3—4 J.
Schnitt 2
Bogen A

*M 8867
Gr. 42/44/46
Schnitt 3
Bogen A

*M 8868
Gr. 44/46
Schnitt 4
Bogen A

*M 8869
Gr. 46/48
Schnitt 5
Bogen A

Die Mäntel sind in der Regel schmal – die Redingotform bildet die Ausnahme

*T 8850
Gr. 46/48/50
Schnitt 1
Bogen B

JK 8870
Gr. 42
Schnitt 3
Bogen B

*M 8871
Gr. 40/42
Schnitt
Bogen A

M 8868 Für Herbst und Winter ein sportlich-eleganter Mantel aus traversgestreiftem Wollstoff, wie er sich zu vielen Gelegenheiten tragen läßt. Ein breiter, gestreckter Schalkragen zum tiefen Knopfschluß. Stoffverbrauch für Größe 44: etwa 3 m, 140 cm breit. Roter Schnitt.

M 8869 Die schlichte Machart dieses Hängers läßt das effektvolle Material vorteilhaft zur Geltung gelangen. Sehr reizvoll die Verarbeitung des Raglanärmels. Ein Modell, besonders für stärkere Figuren geeignet. Stoffverbrauch für Größe 46: etwa 3,50 m, 140 cm breit. Roter Schnitt.

T 8850 Der taillierte Mantel in leicht glockiger Schnittform wird von der vollschlanken Trägerin bevorzugt. Kleidsam und schmeichelnd der drapierte Pelzkragen. Längsteilungsnähte strecken die Figur. Stoffverbrauch f. Gr. 48: etwa 3,60 m, 140 cm breit. Roter Schnitt.

JK 8870 Das gerade Kostüm für den Winter ist aus einem kräftigen Wollflausch gearbeitet. Passenartig lockert eine breite, auch über die Ärmel greifende Ziernaht die schlichte Kimonoform auf. Stoffverbrauch f. Gr. 42: etwa 3 m, 140 cm breit.

M 8871 Ein jugendlicher Mantel aus Konfettitweed. Die gerade Linienführung des Modells wird durch einen flachen Dachkragen begrenzt. Amüsant der geteilte Ärmelaufschlag. Braune Hornknöpfe bilden den Verschluß. Stoffverbrauch für Größe 42: etwa 2,60 m, 140 cm breit. Roter Schnitt.

Die Kleidermode ist vielfältig

*K 8873
Gr. 44/46/48
Schnitt 8
Bogen A

K 8872 Ein feiner Wollstoff wurde zu diesem sportlich eleganten Nachmittagskleid verarbeitet. Die modische Linie des tiefangesetzten Plisseerockes wird durch eine aufgesteppte Blende unterstrichen. Stoffverbrauch für Gr. 42: etwa 3 m, 140 cm br. Roter Schnitt.

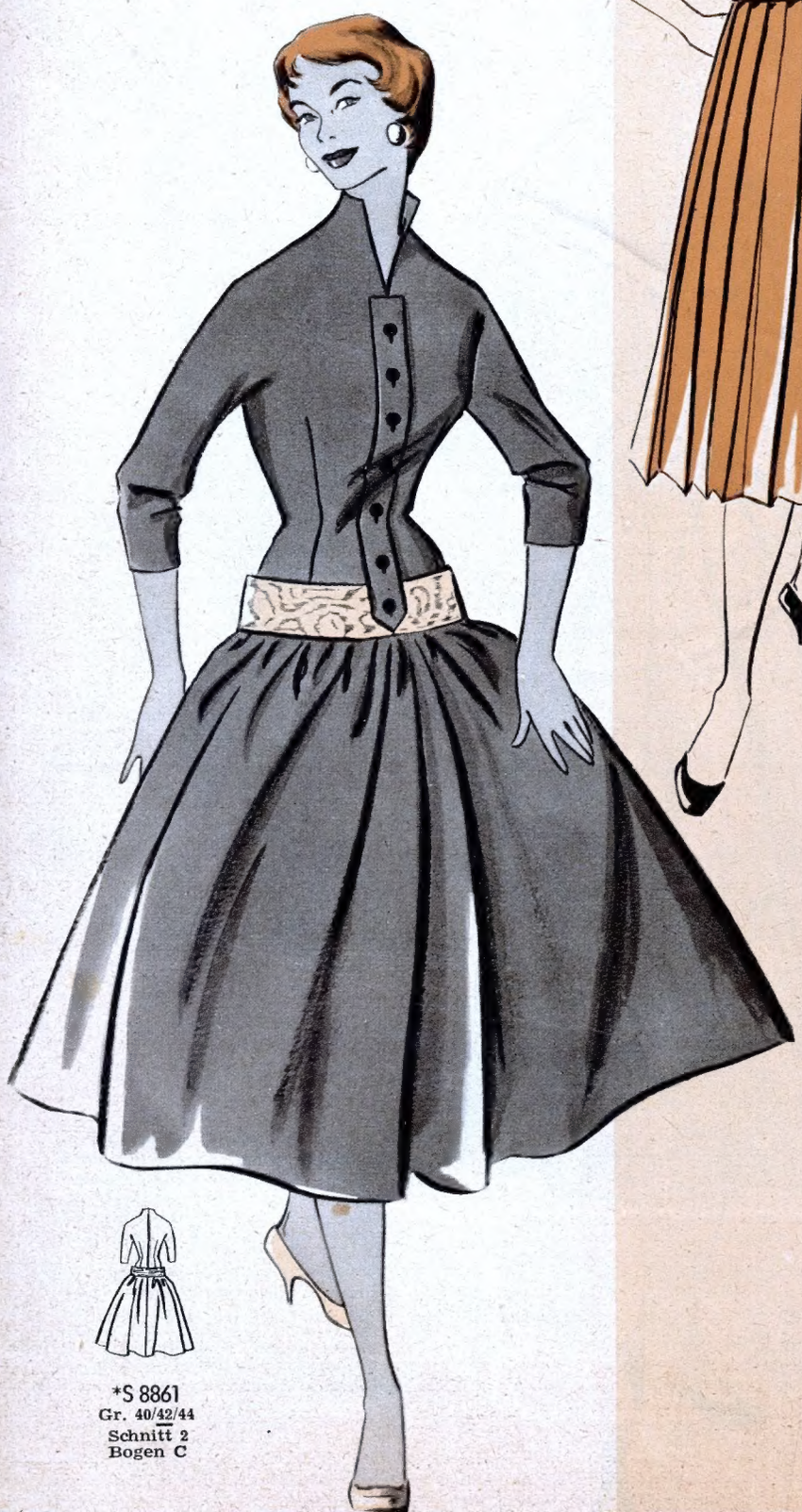
K 8873 Das frauliche Wollkleid in schlichter Eleganz. Vier schöne Knopfpaare und senkrechte Nahtteilungen strecken vorteilhaft die Figur. Im Ausschnitt eine Blende aus gleichem Material. Stoffverbrauch f. Gr. 46: etwa 2,50 m, 140 cm breit. Roter Schnitt.

*K 8872
Gr. 40/42/44
Schnitt 7
Bogen A

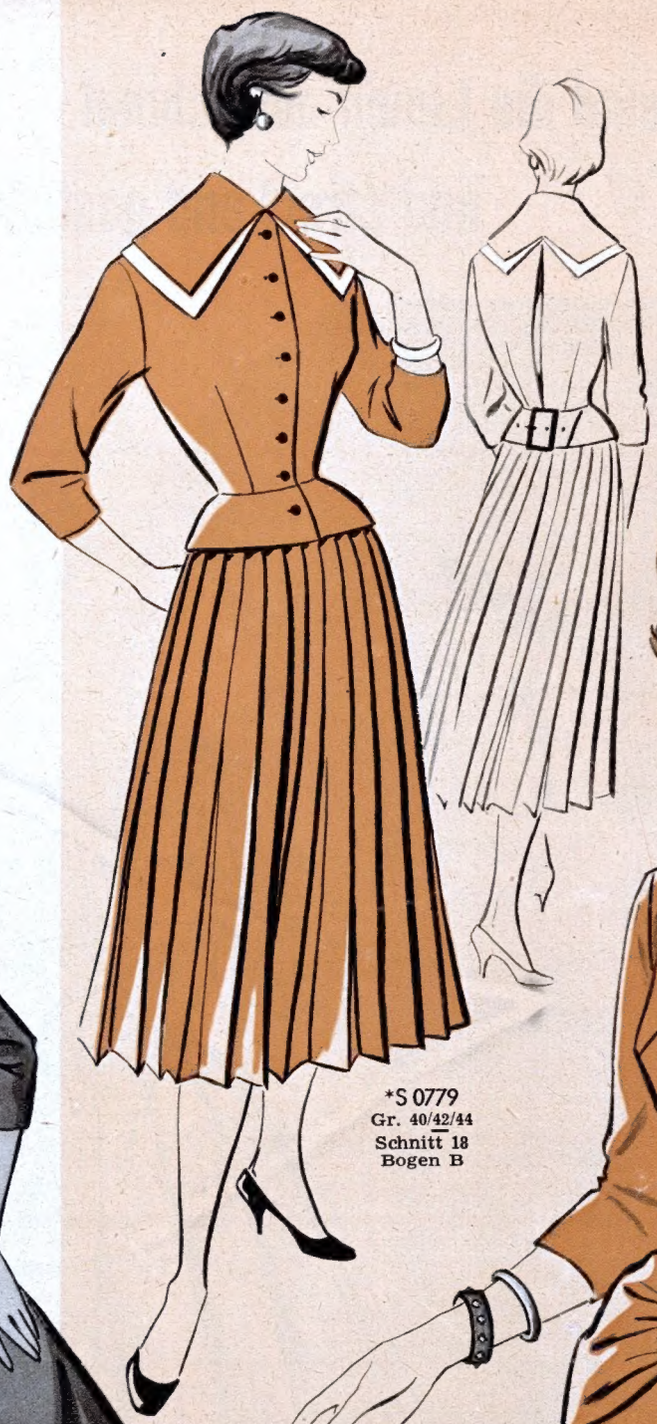
S 8861 Sehr modisches Nachmittagskleid aus feiner Wolle. Eine Moiréblende stellt die Verbindung zwischen dem tiefangesetzten Rock und dem Kimono-Oberteil her. Stoffverbrauch für Gr. 42: etwa 5 m, 90 cm breit. Susann-Schnitt.

S 0779 Jugendlich und schick das Jäckchenkleid aus Dierig-Popeline oder Wollstoff. Zum beschwingten Faltenrock das knappe Jäckchen mit großem Kragen. Stoffverbrauch für Gr. 42: etwa 5,40 m, 90 cm breit. Susann-Schnitt.

S 8864 Apart dieses Nachmittagskleid, dessen vorderer Schoßteil gürtelartig durch eine Schließe gezogen wird. Dreiviertellanger, schlanker Ärmel. Stoffverbrauch für Gr. 46: etwa 2,60 m, 140 cm breit. Susann-Schnitt.



*S 8861
Gr. 40/42/44
Schnitt 2
Bogen C



*S 0779
Gr. 40/42/44
Schnitt 18
Bogen B

*S 8864
Gr. 44/46/48
Schnitt 1
Bogen D

Für den Tag sind die Linien auf schmal und streckend gestellt

K 8874
Gr. 40
Schnitt 9
Bogen A

K 8875
Gr. 44
Schnitt 10
Bogen A

*S 0782
Gr. 0 (40), I (42)
14—16 Jahre
Schnitt 18
Bogen C

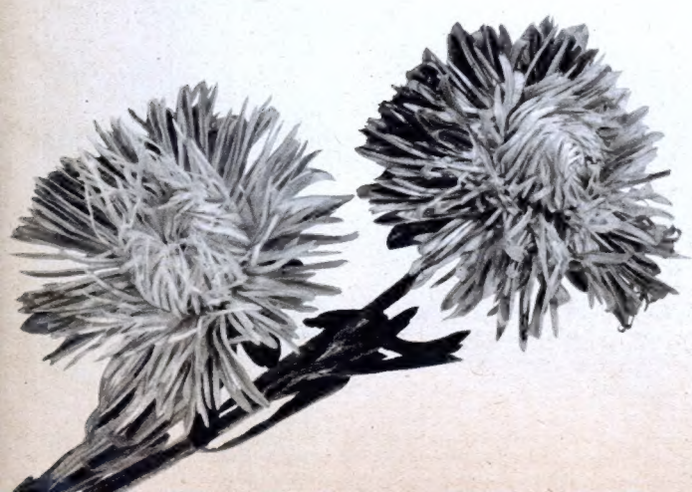
K 8874 Praktisches Tageskleid aus pastellfarbenem Wolljersey. Eine durchgehende Verschlußblende findet in einer Kragenblende Wiederholung. Stoffverbrauch für Gr. 40: etwa 1,80 m, 140 cm breit.

S 0782 Ein Tageskleid, jugendlich und sportlich. Am blusigen Oberteil aufgesetzte Taschen und großer Kragen. Der Rock ist in weiche Falten gelegt. Stoffverbrauch für Größe 40: etwa 5,70 m, 90 cm breit. Susann-Schnitt.

K 8876
Gr. 42
Schnitt 11
Bogen A

*S 8858
Gr. 44/46/48
Schnitt 1
Bogen C

*S 0783
Gr. I (42), II (44)
III (46)
Schnitt 19
Bogen C



K 8875 Einfach und schick ist die Linienführung dieses kleinen Wollkleides. Bündchen und Kragen sind im Rippenmuster gestrickt. Stoffverbrauch für Gr. 44: etwa 2,20 m, 140 cm breit.

K 8876 Aus grauem Flanell ist dieses hübsche Tageskleid gearbeitet. Ein Plisseerock und schöne Knöpfe verleihen ihm die elegante Note. Kimono-Oberteil. Stoffverbrauch für Größe 42: etwa 2,90 m, 140 cm breit.

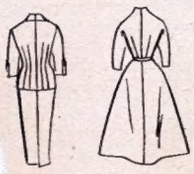
S 8858 Kleines Wollkleid, dessen modischen Effekt die aufgeknöpften Hüftpatten bilden. Der große Kragen ist eingesetzt. Stoffverbrauch für Größe 46: etwa 3,80 m, 90 cm breit. Susann-Schnitt.

S 0783 Das modisch gerade Tageskleid aus leichtem Wollstoff oder Dierig-Popeline. Sehr hübsch die Verarbeitung der schmalen Hüftblende. Stoffverbrauch für Größe 44: etwa 3,50 m, 90 cm breit. Susann-Schnitt.

Betont modisch

auch für die reife Frau

*K 8877
Gr. 44/46
Schnitt 12
Bogen A



K 8878
Gr. 44
Schnitt 13
Bogen A

K 8879
Gr. 42
Schnitt 14
Bogen A

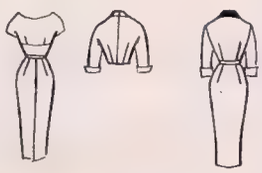
Modell: Amant, Paris

K 8877 Das frauliche Jäckchenkleid aus dezent bedruckter Seide wird von der älteren Dame bevorzugt. Aufgeknöpfte Patten an den Taschen wiederholen sich an den dreiviertellangen Ärmeln. Stoffverbrauch für Größe 46: etwa 4,30 m, 90 cm breit. Roter Schnitt.

K 8878 Ein leichter Wollflausch entspricht der weichen Linienführung dieses Kleides. Am Kimono-Oberteil abgesteppte Taschen. Leicht glockiger Rock. Stoffverbrauch für Gr. 44: etwa 2,70 m, 140 cm breit.

K 8879 Weiche Drapierungen bestimmen den Charakter dieses schönen Nachmittagskleides. Die pattenartigen Passenteile schließen auf einen großen Knopf. Stoffverbrauch für Gr. 42: etwa 2,40 m, 140 cm breit.

*K 8880
Gr. 44/46
Schnitt 15
Bogen A



Modell: Jacques Fath, Paris

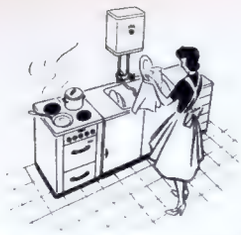
K 8880 Das zweiteilige Nachmittagskleid aus Seide bleibt nur festlichen Anlässen vorbehalten. Ein kurzes, knappes Kimonojäckchen ergänzt das gerade Kleid mit großer Schleife. Stoffverbrauch für Gr. 44: etwa 4,20 m und 0,50 m Duchesse, je 90 cm breit. Roter Schnitt.

K 8881 Im Stil eines Mantelkleides ist dieses Modell gearbeitet. Die einfache Form läßt das hübsche Streifenmaterial besonders zur Geltung gelangen. Stoffverbrauch für Größe 46: etwa 2,60 m, 140 cm breit, 0,15 cm Samt, 80 cm breit. Roter Schnitt.

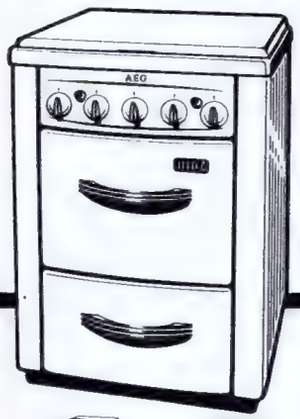
Die beiden reizenden Hutmodelle aus Paris wurden vorgeführt auf der richtungweisenden Modellschau der Arbeitsgemeinschaft „Hut".

*K 8881
Gr. 46/48
Schnitt 15
Bogen A

Schneller denn je und billig - elektrisch kochen und fließend heißes Wasser in Küche und Bad



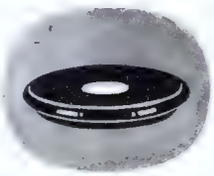
Warum kochen im Bundesgebiet bereits Millionen Hausfrauen elektrisch? Weil sie erkannt haben, daß elektrisches Kochen unübertroffen mühelos, zuverlässig, gefahrlos, hygienisch, sauber und dazu wirklich billig ist. Der AEG-Elektroherd mit der AEG-Regla-Blitzkochplatte und dem Automatik-Bratofen verbürgt tägliche Arbeitserleichterung und läßt Ihnen mehr Zeit für Ihre Häuslichkeit.
Und warum steigt die Zahl der elektrischen Heißwasserbereiter so sprunghaft an? Weil auch sie der Hausfrau die vielen Annehmlichkeiten der Elektrizität vermitteln. AEG-Heißwasserspeicher, Badeboiler und Durchlauferhitzer liefern in Küche und Bad jederzeit jede gewünschte Menge heißen Wassers.
Angenehme Teilzahlung ermöglicht Ihnen die sofortige Anschaffung.



- **Ein AEG-Herd mit allem Komfort: Der AEG-Sockelherd • elfenbeinemailliert**
- **Drei oder vier Kochstellen**
- **Davon eine AEG-Regla-Blitzkochplatte**
- **Automatik-Bratofen mit Signallampe**
- **Auf Wunsch Infrarot-Grilleinsatz**

AEG-Elektroherde ab DM 268.- für jeden Haushalt
AEG-Garantie und Kundendienst

Die AEG-Regla-Blitzkochplatte bietet überragende Vorteile: Richtige Temperatur in Sekundenschnelle • Stufenlose Regelung • Automatische Temperaturanpassung • Überhitzungsschutz



Die AEG-Randkochplatten sind unverwüstlich: Überfallrand innen und außen hitze-, säure- und stoßfest-emailliert • Schnelle gleichmäßige Erhitzung • Einfache Reinigung

Der AEG-Automatik-Bratofen garantiert der Hausfrau bestes Gelingen: Selbsttätige Kontrolle der Temperatur zum Braten, Backen und Sterilisieren • Temperatur-Einstellung zwischen 50 bis 300° C • Signallampe

AEG-Heißwassergeräte
für die Küche ..... einschließlich Armatur
für das Duschbad ..... ab 139.- DM
für das Wannenbad ..... ab 242.- DM
und die ideale Wärmequelle: Der AEG-Infrarot-Badezimmer-Strahlofen ... 41.- DM

Achten Sie auf Qualität – Kaufen Sie AEG-Elektrogeräte! Beratung und Prospekte im Fachgeschäft.

AEG

AEG-Leistungen — anerkannt in aller Welt

ALLGEMEINE ELEKTRICITÄTS-GESELLSCHAFT

K 8882
Gr. 48
Schnitt 3
Bogen C

K 8883
Gr. 40
Schnitt 4
Bogen B

In unseren vier Wänden machen wir es uns bequem

K 8882 An langen Winterabenden wird sich der Hausherr in einem Hausmantel aus wärmendem Wollflausch sehr wohlfühlen. Kragen und Aufschläge sind mit abstechendem Material belegt. Stoffverbrauch für Größe 48: etwa 2,60 m, 140 cm breit, und 0,50 m Besatzstoff, 140 cm breit.

K 8883 Der ideale Hausanzug für die moderne Frau. Zum westenartigen Oberteil die lange gerade Hose. Als Ergänzung Pullis oder Blüschen. Stoffverbrauch für Gr. 40: etwa 2 m, 140 cm breit.

K 8884 Eine lange Hose aus Cordsamt oder Gabardine wird im Hause gute Dienste leisten. Die enge Form ist mit breitem Aufschlag gearbeitet. Stoffverbrauch für Größe 44: etwa 1,40 m, 140 cm breit.

K 8884
Gr. 44
Schnitt 5
Bogen B

Die erste Freude am neuen Tag-

der Griff zur CREME MOUSON SEIFE
für die erfrischende Morgenwäsche
und dann CREME MOUSON

DM 0,60
DM 1,–
DM 1,50
DM 2,50

DM 1,25

Der letzte Genüss vorm Schlafengehen-

um den ganzen Tagesschmutz herunterzuwaschen und dann CREME MOUSON
oder COLD CREME MOUSON

DM 1,–
DM 2,50

Das ist das ganze Geheimnis einer Körper- und Schönheitspflege, die Ihnen durch Jahrzehnte Ihr gesundes, frisches Aussehen bewahrt

CREME MOUSON mit Tiefen-Wirkung
der direkte Weg zur Schönheit

MOUSON-Erzeugnisse sind auch in Österreich, Italien, der Schweiz, den Beneluxstaaten, Skandinavien und in etwa 60 anderen Ländern der Welt in **Originalqualität** zu haben.

Vati und Peter bekommen einen neuen Mantel

M 8885
Gr. 48
Schnitt 2
Bogen D

M 8887
Gr. 50
Schnitt 4
Bogen C

M 8885 Der Übergangsmantel für den Herrn ist aus Tweed gearbeitet. Raglanform und verdeckter Knopfverschluß. Ein Rundgürtel hält die Weite in der Taille leicht zusammen. Der Kragen kann auch hoch geschlossen werden. Stoffverbrauch f. Gr. 48: etwa 2,90 m, 140 cm br.

JK 8886 Für Haus und Sport trägt unser junger Herr eine hemdartige karierte Jacke mit durchgehendem Reißverschluß. Praktisch die großen aufgesetzten Taschen. Stoffverbrauch für Größe 46: etwa 1,90 m, 140 cm breit.

M 8887 Der sportliche Ulster im Fischgrätmuster ist kühlen Wintertagen vorbehalten. Doppelreihiger Knopfverschluß und breites Revers. Die Ränder sind zur Betonung abgesteppt. Stoffverbrauch für Größe 50: etwa 3,60 m, 140 cm breit.

M 8888 Unser erwachsener Sohn bekommt einen doppelreihigen Wintermantel mit Rundgürtel. Große untergesteppte Klappentaschen. Stoffverbrauch für Größe 44: etwa 2,85 m, 140 cm breit.

M 8888
Gr. 44
Schnitt 7
Bogen B

JK 8886
Gr. 46
Schnitt 6
Bogen B

2.–
3.25
6.–

TOSCA

AUS DEM WELTHAUS 4711

4711"TOSCA"-EAU DE COLOGNE
die glückliche Duftschöpfung
mit *zwei* unvergleichlichen Vorzügen:
Belebende 4711-Frische.
Unvergeßlicher TOSCA-Duft
von betonter Eigenart.

In dieser vollendeten Harmonie
verleiht 4711"TOSCA"-EAU DE COLOGNE
den doppelten Reiz von Gepflegtheit
und persönlichem Zauber.

2.–

Stellen Sie
4711"TOSCA"-COMPACT-PUDER
in den Mittelpunkt Ihres Make-up.

5548

Schöner und lieblicher durch **KALODERMA**

Ist Ihre Haut so zart und jung wie sie sein könnte? Welke und fahle Haut oder scharf eingegrabene Fältchen sind sichere Anzeichen dafür, daß das Hautgewebe unterernährt ist.
Da kann Aktivcreme Wunder wirken: Sie enthält jene wichtigen, natürlichen Aufbaustoffe, die die Haut braucht, um jung und spannkräftig zu bleiben.
Schon nach kurzer Behandlung werden Sie ihre wohltuende, verjüngende Wirkung spüren: Falten verschwinden, Ihre Haut strafft sich und sie wird wieder rosig-frisch und elastisch.
Unterstützen Sie die Wirkung der Aktivcreme, indem Sie die Haut vor jeder Behandlung mit der intensiv schmutzlösenden Kaloderma Spezial-Reinigungscreme säubern und dann mit dem erfrischenden Kaloderma Gesichtswasser tonisieren.
(Tagsüber glätten Sie Ihren Teint mit der schützenden und wundervoll mattierenden Velvetcreme.)

aktiv creme

Gewebsaktive nährstoffreiche Aufbaucreme

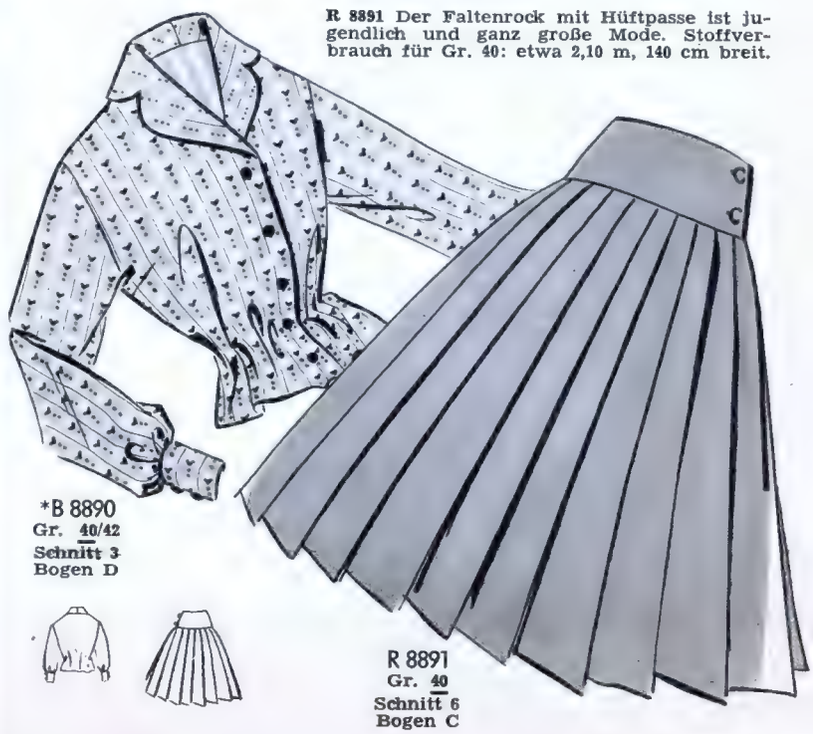
Cremes: Tube DM 1.20 · Topf 2.50
Gesichtswasser DM 2.20 u. 3.60

W 02842

K 8889
Gr. 38
Schnitt 5
Bogen C

B 8890 Ein Hemdblüschen im Biedermeierstreifen darf in der Garderobe der jungen Dame nicht fehlen. Der abgerundete Reverskragen ist modisch und kleidsam. Stoffverbrauch für Gr. 40: etwa 2,40 m, 80 cm breit. Blauer Schnitt.

R 8891 Der Faltenrock mit Hüftpasse ist jugendlich und ganz große Mode. Stoffverbrauch für Gr. 40: etwa 2,10 m, 140 cm breit.



*B 8890
Gr. 40/42
Schnitt 3
Bogen D

R 8891
Gr. 40
Schnitt 6
Bogen C

Aus dem **Trousseau** *der jungen Dame*

K 8889 Einfach und schick das kleine Kleid aus pastellfarbenem Jersey. Ein aparter Ledergürtel gibt dem Modell die besondere Note, wie sie junge Mädchen lieben. Stoffverbrauch für Größe 38: etwa 2,20 m, 140 cm breit.

R 8892 Aus großem, lustigem Schottenkaro ist dieser weite, vorn durchgeknöpfte Rock gearbeitet. Stoffverbrauch für Gr. 38: etwa 2,70 m, 90 cm breit.

K 8893 Das modische Jumperkleid im Traversstreifen erhält in seinen spitzen Ausschnitt einen Strickeinsatz. Stoffverbrauch für Größe 40: etwa 2,10 m, 140 cm breit.

JK 8894 Fesch die leuchtend rote Jacke in der geraden Form. Stoffverbrauch für Gr. 40: etwa 1,60 m, 140 cm breit. Roter Schnitt.

K 8895 Für unsere langbeinigen Teenagers die enge, großkarierte Hose. Stoffverbr. für Gr. 40: etwa 1,20 m, 140 cm br. Roter Schnitt.

K 8893
Gr. 40
Schnitt 7
Bogen C

*JK 8894
Gr. 38/40
Schnitt 5
Bogen D

R 8892
Gr. 38
Schnitt 4
Bogen D

* K 8895
Gr. 38/40
Schnitt 8
Bogen B

Freude an perlon

PERLON . . . von Kopf bis Fuß . . .

Wieviel bequemer macht es uns die PERLON-Zeit! Wir alle freuen uns an Strümpfen, Kleidern, Blusen, Hemden und Unterwäsche aus PERLON!

Aber auch DAS alles wurde erfunden:

Waschbare Uhrenarmbänder, feste und zählebige Schnürsenkel, nichtfransende Stoßlitze für Hosenbeine

. . . . **alles aus PERLON!**

Bürsten für Haut und Haar, auch Besen für Haus und Hof - nichtfilzend und „immersauber" - , Topfreiniger - reinlich, energisch, behutsam -, Stricknadeln - glatt, biegsam, geräuschlos

. . . . **alles aus PERLON!**

Der federleichte, weltreisende Koffer, die „ewige" Wäscheleine - verrottet nicht, verrostet nicht -; das Einkaufsnetz, der Kaffeefilter, die Fliegendrahtgaze und so weiter, und so weiter,

. . . . **alles aus PERLON!**

Kleine Dinge — lebenswichtige Dinge — schöner und besser . . . aus PERLON!

Das Bildzeichen perlon und auch das Wort „PERLON" sind eingetragene Warenzeichen. Ein PERLON-Etikett bürgt stets dafür, daß Sie wirklich PERLON gekauft haben.

AUGEN AUF . . . OB perlon DRAUF

PERLON-Warenzeichenverband e. V., Frankfurt am Main

M 8896 Zum Bummel in der Stadt trägt unsere junge Dame einen Prinzeßmantel mit großem Schulterkragen. In die seitlichen Abnäher sind Taschen eingearbeitet. Stoffverbrauch für Größe 40: etwa 3 m, 140 cm breit. Roter Schnitt.

M 8897 Der sportliche Lodenmantel im Raglanschnitt ist bei jeder Witterung angenehm. Breite, aufgeknöpfte Spangen an den Ärmeln. Stoffverbrauch für Gr. 38: etwa 2.,60 m, 140 cm breit, Roter Schnitt.

Zeitlose Mäntel

für die junge Dame

*M 8897
Gr. 38/40
Schnitt 9
Bogen B

Ist doch ganz klar, Kinder!

Das versteht sich doch von selbst, daß Kinder- und Baby-Händchen noch sorgfältiger gepflegt werden müssen als die der Großen, damit sie nicht rot und rauh werden und anfangen weh zu tun. Nehmen Sie aber bitte dazu nicht etwa reines Glyzerin (das trocknet selbst bei Erwachsenen die Haut viel zu sehr aus), sondern ein Spezialmittel. Kaloderma Gelee* verhindert Rot- und Rauh-Werden, es hält Kinder- und Erwachsenenhände zart und glatt und ist - insbesondere in der kalten Jahreszeit - als heilendes und vorbeugendes Mittel für Mutter und Kind gleich unentbehrlich.

DAS SPEZIALMITTEL ZUR HANDPFLEGE

KALODERMA GELEE* *Kaloderma Gelee enthält Glyzerin in wirksamster und der Haut besonders zuträglicher Dosierung. Es fettet nicht, schmiert nicht, wird nach kurzem Einreiben von der Haut restlos aufgenommen und ist daher besonders angenehm im Gebrauch.*

KALODERMA GELEE

Normaltube DM 1.20

Besonders vorteilhafte Doppeltube DM 1.90

W 02848

AJ 37

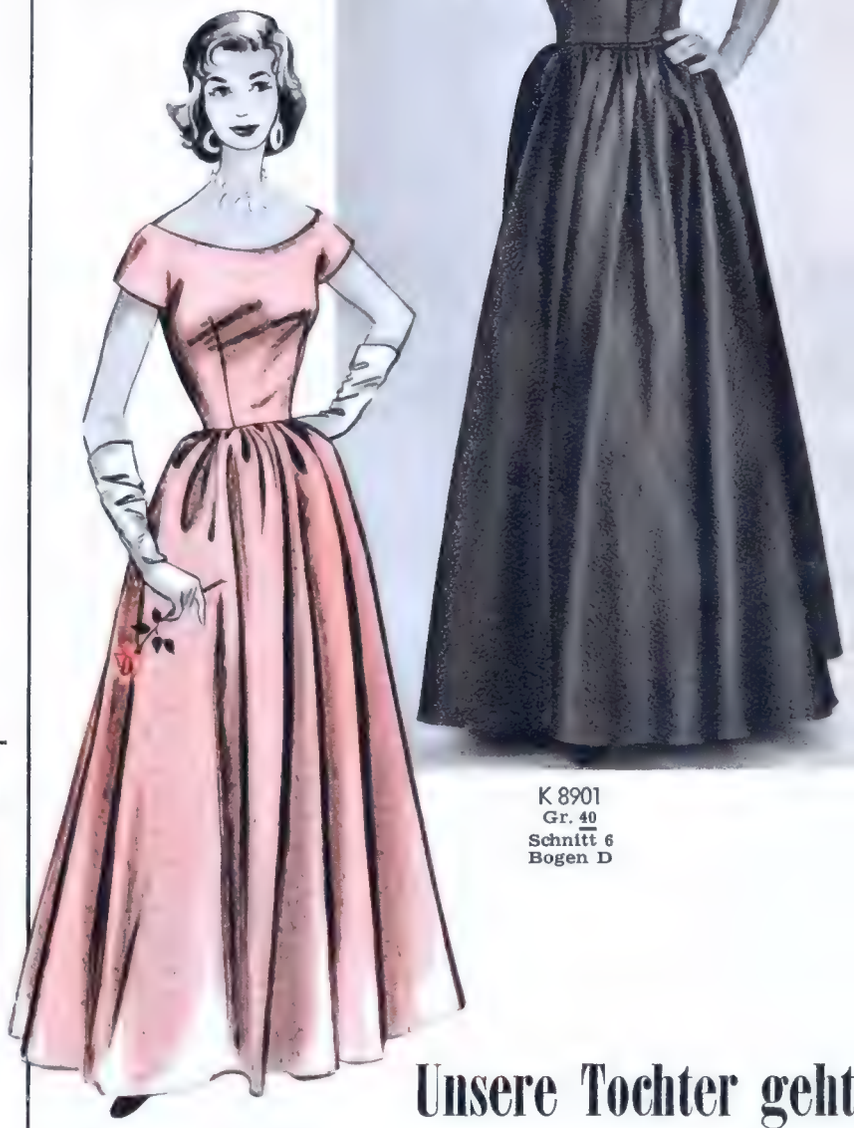
Ich komme ja schon!

Nur nicht ungeduldig werden – nur keine Husch-husch-Planscherei! Junge Damen nehmen es selbstverständlich mit der Körperpflege genau. Jawohl, täglich „8 mal 4“ Der wundervolle Schaum reinigt die Poren und behütet vor dem störenden ETWAS Büroarbeit? überheizte Räume? Tanz? – – Keine Sorge! Sie bleiben sympathisch, sich selbst und anderen . . .

8 mal 4 Seife

desodorierend *erfrischend*

Und nach dem Waschen den Körperpuder „8 mal 4“! Das ist direkt eine Wohltat!



K 8901
Gr. 40
Schnitt 6
Bogen D

Unsere Tochter geht

K 8901 Zum Tanzstundenball trägt unsere erwachsene Tochter dieses mädchenhafte Abendkleid aus pastellfarbenem Cloqué. Für die Oper oder ähnliche Anlässe wird es durch ein kurzes Kimonojäckchen ergänzt. Stoffverbrauch für Gr. 40: etwa 7,50 m, 90 cm breit.

K 8900 Ein Tanzkleid für unsere Teenagers. Flügelärmel und Stufenrock aus Organza. Das eng anliegende Oberteil ist aus weißem Atlas gearbeitet. Rosa Samtbänder schmücken den Rock und bilden den Gürtel. Stoffverbrauch für Gr. 42: 0,90 m Atlas, 3,20 m Organza, je 90 cm breit.

K 8898 Jugendlich beschwingtes Festkleid aus PERLON. Zum verlängerten, hochgeschlossenen Oberteil der reich eingereihte Rock. Ein schwarzes Samtband umschließt die vertiefte Taille. Kleine Puffärmel. Stoffverbr. f. Gr. 38: etwa 5,40 m, 90 cm br.

K 8899 Zarte Blümchen schmücken das damastartige Gewebe dieses reizenden Tanzkleides. Zum durchgeknöpften Kimonooberteil der tiefangesetzte Stufenrock. Sehr kleidsam der kleine Stehkragen. Stoffverbrauch für Größe 40: etwa 3,60 m, 90 cm breit, 1 m Band, 2 cm breit. Roter Schnitt.

K 8902 Ein Cocktailkleid für Teenagers. Zartblauer Samt ist reizvoll mit weißer Litze verarbeitet. Stufenrock und Oberteil sind getrennt gearbeitet und können beliebig mit anderen Kleidungsstücken kombiniert werden. Stoffverbrauch für Gr. 38: etwa 3,80 m, 90 cm breit, 12,15 m Tresse, ½ cm breit. Roter Schnitt.

zur Tanzstunde

K 8900
Gr. 42
Schnitt 11
Bogen B

*K 8899
Gr. 40/42
Schnitt 9
Bogen C

*K 8902
Gr. 38/40
Schnitt 7
Bogen D

Schuhe: Modell Dorndorf

K 8898
Gr. 38
Schnitt 10
Bogen B

Wichtiges für unsere jungen Leserinnen

Dieses reizende junge Mädchen heißt Sissy, ist ungefähr in Ihrem Alter und wird von diesem Heft an jeweils die speziell für Sie erdachte und zum betreffenden Monat passende Garderobe tragen. Sissy ist der Prototyp des jungen Mädchens von heute — und wie Sie alle, liebe junge burda-Moden-Freundinnen, interessiert sie sich brennend für alles, was mit der Mode zu tun hat: schöne Kleider, schicke modische Kleinigkeiten, neue Frisuren (Sissy trägt ihren braunen Wuschelkopf kurz geschnitten und ohne Dauerwellen, damit sie sich von Zeit zu Zeit immer wieder einmal anders frisieren kann) —, und auch die Schuhe spielen bei ihr eine große Rolle. Wir sind überzeugt, daß Sie mit Sissy schnell Freundschaft schließen werden. Im nächsten Heft wird sie Ihnen ein Kleid, Rock und Bluse, einen schicken Mantel und hübsche Kleinigkeiten zum Nacharbeiten zeigen.

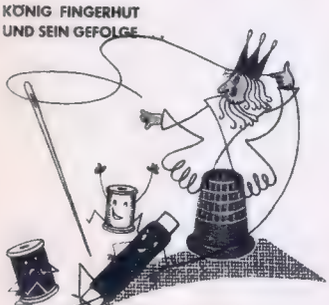
gibt es nur eines:
Die Kleidungsstücke müssen mit Seide genäht sein

Gütermanns Nähseide

... die hält!

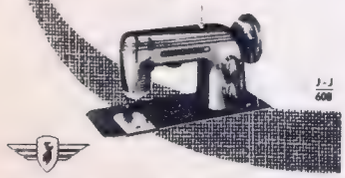
Mit den schönen Schmetterlingsbildern / Serie B

KÖNIG FINGERHUT UND SEIN GEFOLGE



Das Nähgarn

war wohl, zu König Fingerhut's Zeiten, immer wieder eine „geschickt eingefädelte Sache"! Aber noch geschickter - fädelt's die ZUNDAPP ein: Was sie näht (und wie sie's tut!), bringen Finger nie zuwege! . . . Was sie erspart, macht die Anschaffungskosten erstaunlich bald wieder wett - und jede wieder wettgemachte Mark ist - eine mehr verdiente Mark! . . So heißt es denn mit Recht:



Nähe, spare und verdiene - mit der ZUNDAPP Nähmaschine!

Gegen Einsendung dieses Gutscheines erhalten Sie kostenlos ausführliches Prospektmaterial

ZUNDAPP-WERKE G. m. b. H. · MÜNCHEN 8
Anzinger Straße 1 Abt. 9 N

Nach 17 Uhr

K 8904
Gr. 40
Schnitt 12
Bogen B

K 8904 Zu diesem reizvollen kleinen Abendkleid wurde Spachtelspitze oder Spitzenstoff über Taft verarbeitet. Die klare Linienführung des Modells läßt das schöne Material für sich sprechen. Ein breites, einseitig gebundenes Samtband umrahmt den tiefen Ausschnitt. Stoffverbrauch für Größe 40: etwa 3,30 m Spitzenstoff, 3,30 m Taft, je 90 cm breit, 2,55 m Samtband, 4,5 cm breit.

S 8859 Bezauberndes Cocktailkleid mit tiefem V-förmigem Ausschnitt. Eine große Schließe hält auf der Hüfte die einseitige schleifenartige Drapierung zusammen. Stoffverbrauch für Gr. 42: etwa 5,20 m, 90 cm breit. Susann-Schnitt.

*S 8859
Gr. 40/42/44
Schnitt 2
Bogen B

*K 8906
Gr. 44/46
Schnitt 8
Bogen D

*K 8906
Gr. 44/46
Schnitt 8
Bogen D

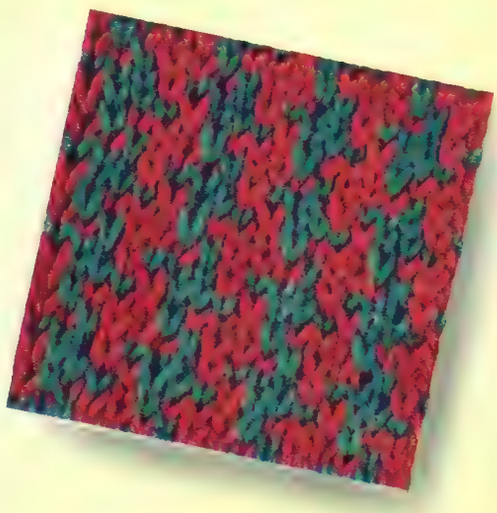
K 8905
Gr. 42
Schnitt 10
Bogen C

K 8905 Der Reiz dieses bezaubernden Cocktailkleides beruht auf der duftigen Verarbeitung von zarter Spitze und Chiffon. Zum glockigen, weiten Rock das knappe Kimono-Oberteil mit Dekolleté. Stoffverbrauch für Gr. 42: etwa 6 m, 90 cm breit, 14,10 m Spitze, 8 cm br.

K 8906 Ein Cocktailkleid, das mit seinem ergänzenden Jäckchen den vollendeten Anzug für kleine Festlichkeiten darstellt. Zum geraden Kleid das weich gebundene Kimonojäckchen. Stoffverbrauch für Größe 44: etwa 4,70 m, 90 cm breit. Roter Schnitt.

Der sportliche, hellblaue Damenpullover ist im Winter wie im Sommer gleich beliebt. Zum Längsrippenmuster der V-förmige Einsatz im Diagonalstreifen. Die Zackenwirkung des Streifens ist aufgestickt, wie es unsere Arbeitsprobe zeigt. Anleitung Nr. 667 für Gr. 42 a. d. Arbeitsbeilage.

Die schlichte Machart dieses tomatenroten Pullovers läßt viele Variationsmöglichkeiten zu: Im spitzen Ausschnitt ein buntes Tuch, ein weißer Hemdbluseneinsatz oder ein hübscher Schmuck. Anleitung Nr. 657 für Größe 40 auf der Arbeitsbeilage.

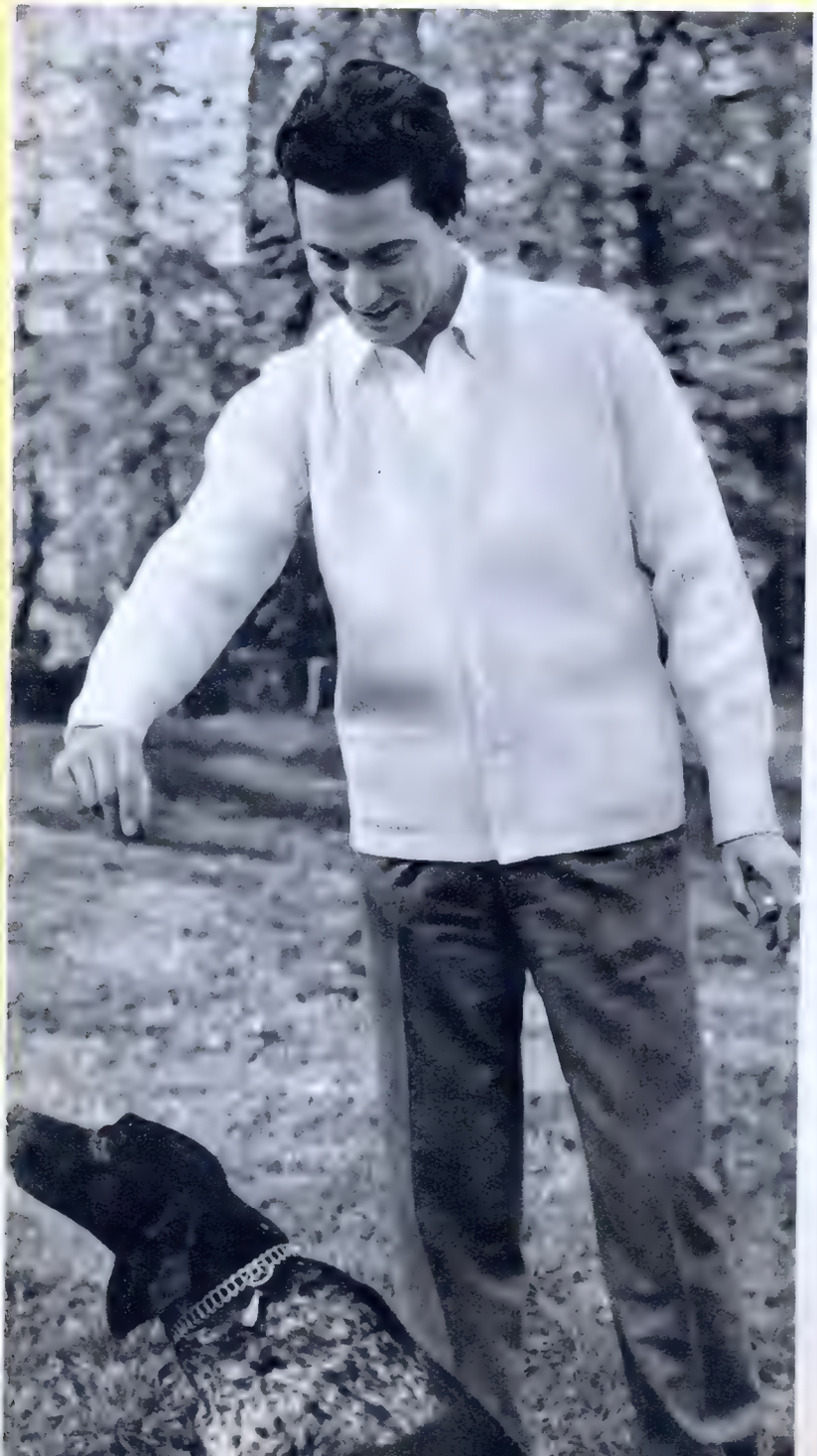


Sehr schick der zweifarbige Damenpullover in modischer gerader Form. Reizvoll die Zusammenstellung von einfarbig und gemustert. Ein weißer Garniturkragen verleiht dem Modell die jugendlich frische Note. Arbeitsanleitung Nr. 658 für Größen 38, 40 und 42 auf der Arbeitsbeilage.

Schicke Maschen-Mode

Für den Herrn eine weiße Strickweste im Rippenmuster. Sehr praktisch die eingearbeiteten Taschen. Eine glatte Verschlußblende setzt sich in der Halsblende fort. Anleitung Nr. 659 für Größe 52 auf der Arbeitsbeilage.

❹



Unvergleichlich

angenehm fest und

völlig zuverlässig sitzt

dieser neue

ERGEE-Strumpf

OHNE HALTER!

Er rutscht nicht,

er verzieht sich nicht,

die Naht bleibt immer

schnurgerade

– und all das –

o h n e Strumpfhalter!

Nadja Tiller

NADJA TILLER

Ergee

der Star unter den »Perlon«-Strümpfen

Bitte, lassen Sie sich in Ihrem Fachgeschäft den ERGEE-Strumpf OHNE HALTER vorlegen. Er wird natürlich ohne Strumpfbandgürtel getragen. Durch die Spezialverarbeitung seines Doppelrandes haftet er einwandfrei, sitzt fest und faltenlos am Bein, ohne es einzuschnüren und ohne zu rutschen oder sich seitlich zu verschieben. Die Naht bleibt immer schnurgerade.

EDWIN E. RÖSSLER - FEINSTRUMPFWIRKEREI

Schlanker werden - gerade jetzt!

Wenn sich bei Ihnen im Winter die gefürchteten „Pölsterchen" bilden, sollten Sie schon jetzt etwas dagegen tun. Nehmen Sie schon vorbeugend **„minus"**-Schlankheits-Dragées: durch eine sorgsam erprobte Kombination von Pflanzenstoffen fördern sie das ersehnte Ziel auf ganz natürliche, auf angenehme Weise! Zugleich helfen sie lästige „Schlacken" beseitigen und den Stuhl regeln! Vertrauen Sie diesem erprobten, unschädlichen Mittel. Werden Sie schlank, beschwingt — und glücklich durch

minus

Schlankheits-Dragées

Orig.-Packung mit 90 Dragées DM 4.35

Sie hat gut lachen!

Bis vor kurzem wußte sie nicht, daß eine moderne Nähmaschine besser ist als eine aus Großmutters Zeiten. Nun kennt sie den Unterschied. Die neue Gritzner-Automatic macht die Flick- und Stopfarbeiten in 1/10 der Zeit u. raffinierte Zierstiche vollautomatisch. Sie ist in Teilzahlungs-Raten leicht erschwinglich.

GRITZNER KAYSER

① Unser Kleeblatt wählt zur Radpartie die gleichen Parallelo-Jacken. Knopfleisten und Bündchen sind im Rippenmuster gestrickt. Anleitung Nr. 660 für 9, 11 und 13 Jahre auf der Arbeitsbeilage.

Praktische Strickmodelle für unsere Kinder

② Zum roten Kittelchen trägt der kleine Mann eine dunkelblaue Hose. Die weißen Patten und die Verschlußblende sind an den Rändern mit gelber und grüner Wolle zu besticken. Anleitung Nr. 661 für 2 Jahre auf der Arbeitsbeilage.

Natürlich halten wir drei zusammen wie Pech und Schwefel, das sieht man schon an unserer Kleidung! Parallelo-Lumberjacks und der Pullover sind im Patentmuster gestrickt. Anleitung Nr. 663 für 12 und 15 Jahre und für Herrengröße 50 auf der Arbeitsbeilage.

Die ärmellose Strickweste in blau-weißem Hahnentrittmuster ist ein hübscher und praktischer Anzug für kleine Mädchen. Zum Pulli oder zur Bluse getragen, mit Hose oder Faltenröckchen kombiniert, wird sie immer nett aussehen. Anleitung Nr. 662 für 7—8 Jahre a. d. Arbeitsbeilage.

Bezugsquellennachweis durch die DORNDORF-Schuhfabrik, Zweibrücken 130

Bei Schmerzen hilft

In den kritisch. Tagen
Unpässlichkeit
Zahnschmerzen

1-2 Tabletten wirken schnell u. zuverlässig schmerzlindernd, entspannend und beruhigend – ohne unangenehme Nebenwirkungen. Ziehen Sie aber bei fieberhaften Erkrankungen Ihren Arzt zu Rate.

Temagin

Das gute Schmerzmittel für den Tag und die Nacht
10 Tabl. DM –.95 in allen Apotheken

SINGER NÄHMASCHINEN SINGER

Unter diesem Zeichen werden Meisterwerke der Technik und Wohnkultur geschaffen. Früher - Wunschträume, heute - Wirklichkeit! Gerne senden wir Ihnen den farbigen Prospekt „Schneidern u. Wohnen mit der Singer-Nähmaschine" kostenlos zu. Singer Nähmaschinen Aktiengesellschaft Frankfurt a. Main, Singerhaus D

Die Handarbeit DES MONATS

Ein wunderschöner Schmuck für den Eßzimmertisch ist diese schlichte Kreuzstichdecke aus mattgelbem Leinen mit schwarzer Stickerei. Die sich wiederholenden Mittelmotive teilen harmonisch die rechteckige Fläche auf. Eine einfache Kantenbordüre stellt den vermittelnden Übergang zum Saum her. — Die fertige Decke mißt 175×135 cm. Stoffzuschnitt 180×140 cm. Stickgarn: 17 Strängchen schwarzes MEZ-Perlgarn. Abplättmuster Nr. H 511 erhältlich. Preis siehe Schnittpreisliste auf Seite 2.

burda-Abplättmuster Nr. H 511

Wollen Sie Ihren Winterhut wieder auf „Hochglanz“ bringen, so dämpfen Sie ihn mit einem Stück Gasschlauch auf, den Sie auf einen einfachen Wasserkessel stecken. Es wirkt Wunder!

Kleine Kniffe

Ein reizender Zimmerschmuck ist diese in eine alte Chiantiflasche gesetzte Topfpflanze. Lassen Sie beim Glaser den oberen Teil der Flasche abschneiden. Auf den Boden ein paar Glasscherben, damit die Erde nicht sauer wird.

Mottennester in Teppichen sind schnell und endgültig entfernt, wenn man von der linken Seite einen in heißes Salmiakwasser getauchten Lappen an der betroffenen Stelle überplättet.

Für jeden Geschmack - für jedes Herz!

Eine köstliche Kaffeebohnen-Mischung, frisch geröstet und gemahlen, von erfahrenen Kaffeefachleuten mit meisterlichem Können zu reinem Bohnenkaffee-Extrakt verwandelt — das ist Nescafe. Er enthält alle wertvollen löslichen Bestandteile der Kaffeebohne. Jetzt gibt es Nescafe in drei verschiedenen Sorten: für jeden Geschmack— für jedes Herz! Da ist der Nescafe mit seinem Bouquet ausgewählter Kaffeesorten. Da gibt es den aus einer Spezialmischung hergestellten Nescafe „Espresso” (in der braunen Dose mit grünem Streifen), so recht geschaffen für die vielen Freunde des Espresso-Geschmacks. Und wer zu später Abendstunde eine gute Tasse Kaffee trinken und dennoch ungestört schlafen möchte, dem sei Nescafe „koffeinfrei” herzlich empfohlen. Alle drei Sorten haben eines gemeinsam: ihre Beständigkeit. Ob Sie daheim sind oder unterwegs, Nescafe ist immer und überall im Nu zubereitet, und immer haben Sie eine Tasse Kaffee, von der Sie im voraus wissen, wie gut sie schmeckt. Wer Kaffee liebt, trinkt Nescafe!

Nur der von Nestle hergestellte Bohnenkaffee-Extrakt darf das Warenzeichen Nescafe führen.

REINER BOHNENKAFFEE-EXTRAKT ✓ Nescafe, der meistgetrunkene Kaffee-Extrakt der Welt.

Etwas für IHREN Feinschmecker

. . . natürlich mit PALMIN

Sie wissen doch: Liebe geht durch den Magen! Und was Sie auch mit dem vielseitigen Palmin kochen oder braten – es wird „ihm" besonders gut schmecken. Übrigens: das Palmin-Kochbuch KOCH MIT mit vielen anregenden Rezepten schickt Ihnen die Palmin-Gesellschaft, Hamburg 1, Postfach, gegen eine Schutzgebühr von 60 Pf. in Briefmarken gern in's Haus!

Leber am Spieß

250 g Kalbsleber und 100 g Speck in Scheibchen schneiden und abwechselnd auf Hölzchen oder Rouladennadeln spießen. In 100 g heißem Palmin von allen Seiten knusprig braten. Zu dem Bratfett 1/8 l saure Sahne und 1/8 l Wasser geben, die Tunke mit Mondamin abbinden und abschmecken. Dazu schmeckt Kartoffelbrei und Gemüse oder Tomaten. Und vor allem:

So leicht bekömmlich wird's erst mit Palmin, diesem ganz reinen Cocosfett!

P 41

Unsere

Zimmerpflanzen

im Oktober

Immer kühler werden die Nächte, und die zunehmenden Fröste haben empfindliche Pflanzen, wie Petunien, Begonien usw., zum Absterben gebracht. Dagegen können jetzt Fuchsien, Geranien, Pantoffelblumen und ähnliche Gewächse ihr Winterquartier beziehen, sofern sie keine zarten Triebe mehr haben. Abgestorbene Teile werden entfernt, doch sollte möglichst wenig geschnitten werden, um Fäulnisansatzstellen zu vermeiden.

Wie muß der Raum beschaffen sein, in dem wir unsere Pflanzen überwintern können? Er sei hell, kühl, aber frostfrei und trocken. Wärmere Tage sollte man nutzen, ihn gut durchzulüften. Gegossen wird nur noch wenig, bei niederer Temperatur können die Pflanzen sogar längere Zeit trocken stehen. Gedüngt werden nur noch Alpenveilchen und Blütenpflanzen, die gerade in der Entfaltung stehen. Das erfolgreiche Überwintern unserer Pfleglinge hängt davon ab, daß die lebenswichtigen Faktoren Wärme, Feuchtigkeit, Licht und Luft in das richtige Verhältnis zueinander gebracht werden.

Knittax-Modell DP 2078

Dieses reizende Knittax-Modell wie alle anderen Pullover und Jacken in unzähligen Mustern - auch Norweger - ferner Strickwäsche und Socken fertigen Sie in kürzester Zeit auf dem weltbekannten Knittax M 2, dem meistgekauften Handstrickapparat. Kostenlose Anlernung, Preis 195,– DM (Zahlungserleichterung, 12 Monate).

Jetzt auch Patentstrickgerät (rechts – links). Fordern Sie illustrierten Gratisprospekt von

KARL STEINHOF
Apparatefabrik, Abt. 34
West-Berlin N 65

Knittax M2

● Gesichtsunreinheiten ●

unreine Gesichtshaut, Pickel, Mitesser, grobe Poren usw. verschwinden.

Garantieschein

für sichtbaren Erfolg innerhalb fünf Tagen — sonst Geld zurück! Durch Codedo-Aktiv-Kombination. Preis 9.50, Nachn. 1.50 mehr.

CODEDO-KOSMETIK
Dehlwes & Ziemke, Dortmund
Sonnenstraße 80 A 2

Gut-Schein

Nr. 89009

Eine Überraschung für Sie!

Schreiben Sie Ihre Adresse auf den Zeitungsrand, senden Sie den Gutschein aufgeklebt oder im Umschlag an das Großversandhaus

KLINGEL · PFORZHEIM 9

Bromelien (Ananasgewächse): Es ist merkwürdig, daß noch vor wenigen Jahren diese kostbaren Pflanzen kaum beachtet wurden. Dabei sind sie von seltener Schönheit und wohl einzigartig in ihrer Vielfalt und Genügsamkeit. Ihre bunten oder gestreiften Blätter haben großen Zierwert, hinzu kommt noch die farbenprächtige Blüte, die sich zwei bis fünfzehn Wochen halten kann.

Bromelien eignen sich für die Zimmerkultur besser als alle anderen exotischen Gewächse. Es müssen schon große Fehler in der Pflege gemacht werden, ehe die Folgen einer solchen Mißhandlung an der Pflanze sichtbar werden. Um ihre Ansprüche besser verstehen zu lernen, ist es gut, sich mit ihrer ursprünglichen Lebensweise vertraut zu machen. Ihre Heimat ist Mittel- und Südamerika. Sie wächst dort in den Urwäldern auf Baumkronen und gehört somit zu der Gattung der Epiphyten. Vereinzelt trifft man sie auch auf der Erde, wie z. B. die bei uns bekannte Ananas, oder in Felsritzen. Die rosettenartig angeordneten Blätter bilden einen Trichter, in dem sich Staub, Niederschläge und Ausscheidungsprodukte von Kleintieren sammeln. Am Grunde der Blätter in diesen Trichtern befinden sich Saugwarzen, durch die hauptsächlich die Wasseraufnahme erfolgt. Das dauernde Vorhandensein von Flüssigkeit im Herzen der Pflanze ist also eine Lebensnotwendigkeit. Die Nahrungsaufnahme durch die Wurzeln, die meist stark zurückgebildet sind, ist nur gering. Sie dienen der Pflanze hauptsächlich als Haftorgane. Darum brauchen Bromelien verhältnismäßig kleine Töpfe. Nun wissen Sie das Wesentlichste über die Eigenart der Bromelien und können selbst daraus die notwendigen Pflegemaßnahmen herleiten. Ein heller, vor direkter Sonneneinstrahlung und Zugluft geschützter Standort im Zimmer bei einer Temperatur von 15—25° ist günstig. Der Wasserbedarf ist gering, gegossen wird in den Trichter der Pflanze, bis das Wasser in den Topf überläuft. Die Wurzeln sollen öfter trocken stehen. Wenn im Winter die Zimmertemperatur tiefer liegt, wird die Flüssigkeit aus dem Trichter fast ganz ausgegossen und erst bei steigender Wärme wieder ergänzt. Als Dünger hat sich ein Zusatz von 1 g Hakaphos auf 1 l Wasser bewährt, eine dreiwöchentliche Gabe während der warmen Jahreszeit genügt. Das Erdgemisch, in dem die Bromelien gedeihen, lassen Sie sich am besten von Ihrem Gärtner zusammenstellen. Nach der Blüte treibt die Pflanze neu aus. Einen solchen Austrieb nennt man Kindl. Wenn er genügend erstarkt ist, wird er abgetrennt und bildet dann eine selbständige neue Pflanze.

Die Schönheit einer Frau

ist stets das Spiegelbild Ihrer Gesundheit. Darum ist die beste Schönheitspflege die Pflege der Gesundheit von innen heraus. Und das ist das Geheimnis der FRAUENGOLD-Erfolge: Frauengold belebt und regeneriert den spezifisch weiblichen Organismus auf natürliche Weise u. wirkt dadurch den häufigsten Ursachen von Müdigkeit, Nervenüberreizung u. allgemeiner Erschöpfung entgegen. Viele Frauen, die ihre Jugend schon verloren glaubten, haben sie durch Frauengold wiedergefunden. Erproben auch Sie die Wirkung von Frauengold, dann werden Sie es selbst spüren!

Nimm Frauengold – und Du blühst auf!

. . und für den strapazierten Menschen unserer Zeit EIDRAN, Gehirn-Funktionstonikum, Blut- u. Nervennahrung.

Sommersprossen
Unreiner Teint
Mitesser, Pickel, Hautflecken und Rosenröte werden jetzt sofort mühelos mit
L'Orient-Hautschnee
radikal und so restlos beseitigt, daß sich der verdorbene Teint schon über Nacht auffallend verschönert. Einzigartige Teintverjüngung. Tagtägl. dankerfüllte, begeist. Zuschriften über 100%ige Erfolge. Kur 9,75, verstärkt 12,50, Kleinpckg. 6,75 mit GARANTIE. Prospekte gratis u. v. Alleinhersteller L'ORIENT-COSMETIC, 22a Wuppertal-Vohwinkel 356/12

Es ist heute noch wie ehedem,
Damen kaufen Schuhe nie bequem.
Doch kann vor Hühneraugen sie bewahren,
„LEBEWOHL"* — bekannt seit 50 Jahren!

*) Gemeint ist natürlich das berühmte, von vielen Ärzten empfohlene Hühneraugen-LEBEWOHL und LEBEWOHL-Ballenscheiben. Blechdose (8 Pflaster) 1.– DM. LEBEWOHL-Fußbad gegen empfindliche Füße und Fußschweiß. Schachtel (3 Bäder) 70 Pfg. - Zu haben in Apotheken und Drogerien.

W 02853

Für Haut und Hände

GLYZERONA ist eine neuartige Hautcreme, auf Basis von *Glyzerin* in Verbindung mit *Kamille* und *Hamamelis* hergestellt.

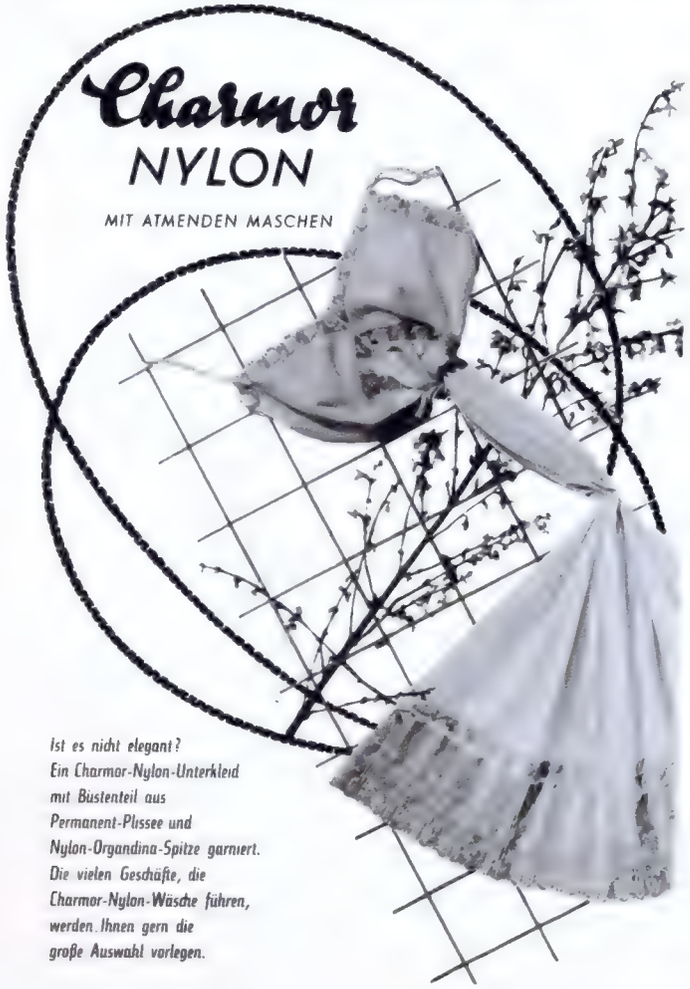
Ein universelles Haut- und Handpflegemittel von ausgezeichneter Wirkung, insbesondere bei rauhen, rissigen und verarbeiteten Händen.

Dosen zu DM 0,50, DM 0,75 und DM 1,30

Durch Wirkstoff-Koppelung **BI-AKTIV**

Charmor NYLON

MIT ATMENDEN MASCHEN

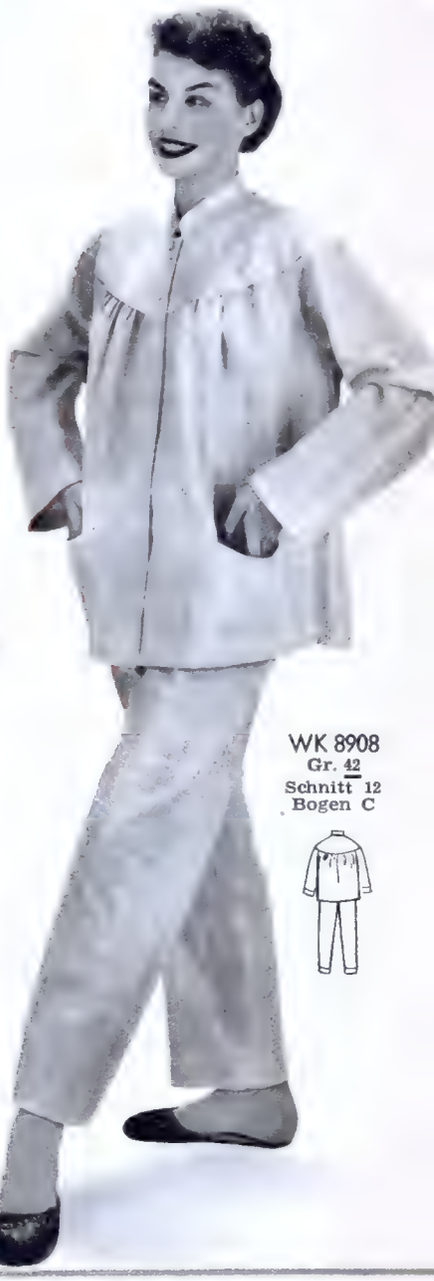


Ist es nicht elegant? Ein Charmor-Nylon-Unterkleid mit Bustenteil aus Permanent-Plissee und Nylon-Organdina-Spitze garniert. Die vielen Geschäfte, die Charmor-Nylon-Wäsche führen, werden Ihnen gern die große Auswahl vorlegen.

WK 8907
Gr. 46
Schnitt 11
Bogen C

Was bevorzugen Sie?

Nachthemd oder Schlafanzug



WK 8908
Gr. 42
Schnitt 12
Bogen C

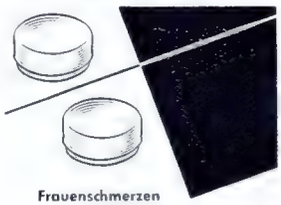
WK 8907 Der praktische Schlafanzug ist nach wie vor beliebt. Aus rot-weiß kariertem Wäschestoff wirkt er besonders frisch. Stoffverbrauch für Größe 46: etwa 4,90 m, 90 cm breit.

WK 8908 Die lose Form des Damenschlafanzuges ist sehr bequem und praktisch. Stoffverbrauch für Gr. 42: etwa 4,70 m, 80 cm breit.

MK 8909 Ein reizendes Mädchennachthemd aus geblümtem Wäschestoff. In die runde Passe ist eine Falbel mitgefaßt. Stoffverbrauch f. 5—6 Jahre: etwa 2,30 m, 90 cm breit.

WK 8910 Mutti trägt ein ähnliches Nachthemd im Blütenmuster. Stoffverbrauch für Gr. 44: etwa 4,70 m, 90 cm breit.

WK 8911 Der praktische Herrenschlafanzug für den Winter ist zum Schlüpfen gearbeitet. Stoffverbrauch f. Gr. 48: etwa 4,70 m, 90 cm breit. Roter Schnitt.



Frauenschmerzen schwinden schnell . . .

und mit ihnen Gereiztheit und Unlust - durch CAMELIDAL. Auch bei Kopf-, Zahn- und Nervenschmerzen hilft CAMELIDAL rasch und zuverlässig. CAMELIDAL ist in Ihrer Apotheke erhältlich.

Packung (6 Stück) 90 Pf.

Camelidal

bannt Frauenschmerzen

Die ersten Zähnchen Ihres Kindes

kommen leicht und völlig beschwerdefrei bei Anwendung von

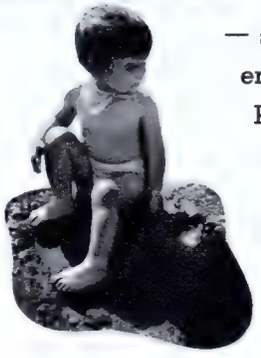
Dentinox

Millionenfach erprobt und bewährt, es verhütet und beseitigt rasch Schmerzen und Entzündungen. Eine wirkliche Hilfe für Mutter und Kind! Packung 1.95 DM. (Von den Kassen zugelassen.)

WK 8910
Gr. 44
Schnitt 13
Bogen C

MK 8909
Gr. 5—6 J.
Schnitt 13
Bogen B

WK 8911
Gr. 48
Schnitt 14
Bogen B



— schon im 1. Lebensjahr beginnt er, denn **KABA** der Plantagentrank schmeckt herrlich wie Schokolade. „Milchmüde" Kinder macht er „milchfreudig". Seine Mineralsalze sind die gleichen wie die der Muttermilch.

Durch alle Lebensalter hindurch bleibt **KABA** ein treuer Begleiter. Er fördert Wachstum und Entwicklung des Kleinkindes und des Schulkindes — er liefert Aufbaustoffe für den jugendlichen Organismus, er unterstützt die stählende Wirkung des Sportes.

Für die Erwachsenen ist **KABA** das gesunde Getränk, das die Kraft gibt, auch starke berufliche Belastungen zu bewältigen. Ältere Menschen haben im KABA die leicht verdauliche, jederzeit bekömmliche Nahrung . . .

und für alle — jung und alt — ist

KABA

köstlicher Genuß.

. . . und Eleganz unzertrennlich!

Beine im Blickpunkt!
Jede Frau weiß, wie sehr die Anmut ihrer Erscheinung von der Eleganz ihrer Beine abhängt. Millionen Frauen tragen deshalb BELLINDA-Strümpfe. Sie sind eine Vollendung des modischen Chics, weil sie den Gesetzen der klassischen Schönheit entsprechen.

Bellinda

Ein Strumpf spielt eine wichtige Rolle.
Die anspruchsvolle Frau verlangt von ihm nicht nur makellose Schönheit, sondern auch größte Elastizität und weitgehende Haltbarkeit. Und eben das verbürgen — BELLINDA-Strümpfe.

Bellinda

„BELLINDA" FEINSTRUMPFMANUFAKTUR VATTER & PALME G. M. B. H., SCHONGAU/OBB.

wunderbar
JETZT EINE TASSE
JACOBS KAFFEE

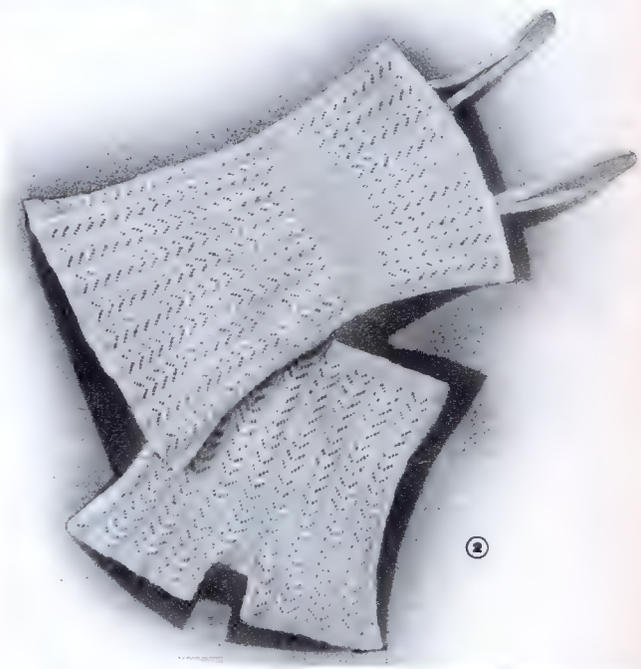
597/1

Nur gesunde Haut kann schön sein!

Hartes, kalkhaltiges Wasser macht die Haut rauh und spröde. Geben Sie daher Ihrem Wasch- und Badewasser stets eine Dosis KAISER-BORAX bei. KAISER-BORAX macht das Wasser sofort weich und läßt durch Reinigung der Poren die Haut wieder richtig atmen. Unreinigkeiten verschwinden bei ständigem Gebrauch und die Haut bleibt glatt, gesund und schön.

Tägliche KAISER-BORAX-Hautpflege lohnt sich bestimmt!

①



②

1 Auch im Bett wollen wir nett aussehen und doch praktisch gekleidet sein. Dieses Bettjäckchen in Muschelhäkelei gefällt besonders durch seine runde Passenwirkung. Arbeitsanleitung für Größe 40—44 unter Nr. 664 auf der Arbeitsbeilage.

2 Zum Winter greifen wir gern wieder zur wollenen Unterwäsche. Eine Garnitur im Durchbruchmuster wird bestimmt gefallen. Arbeitsanleitung für Gr. 40 unter Nr. 665 auf der Arbeitsbeilage.

3 Warme Füße sorgen für guten Schlaf! Wie wäre es mit diesen patentgestrickten Bettschuhen mit Stickerei, oder gefällt Ihnen das Zopfmuster besser? Arbeitsanleitung für Gr. 37—39 (Patentmuster) und Größe 39 (Zopfmuster) unter Nr. 666 auf der Arbeitsbeilage.

③

Wollenes am Körper wärmt immer

Hier kann man ruhig barfuß gehen ...

Auf einem Fußboden, der „richtig" gebohnert ist, soll man schon mal mit bloßen Füßen herumlaufen; da spürt man nämlich erst so recht, wie angenehm, wie seidig glatt ein Holz wird, das mit Sigella gepflegt ist ...

Auch der gestrenge Hygieniker hat gegen dieses Edel-Hartwachs mit den drei Pluspunkten nichts einzuwenden - im Gegenteil! Und die Hausfrau nimmt es gern, weil Sigella alle guten Eigenschaften hat, die man heute von einem guten Bohnermittel verlangen kann: es läßt sich hauchdünn auftragen und rasch spiegelblank reiben - und schon mit leichtem Überbohnern kann man den Boden immer wieder auf Hochglanz bringen!

Darum wird wohl Sigella am meisten gekauft - also auch am liebsten verwendet - lieber als irgendein anderes Bohnermittel!

Eine ‚Glanzleistung' der Siegel-Werke!

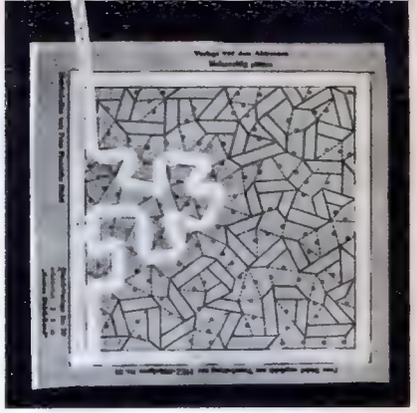
Machen Sie es wie viele –

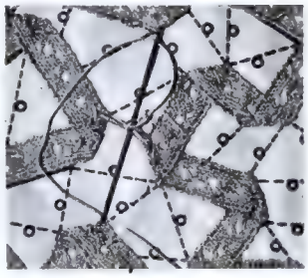
bevorzugen Sie

die hochfeine
Alpenmilch-Schokolade
von Weltruf

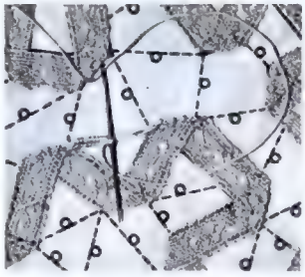
TRADITION UND FORTSCHRITT

Dichtl-Handarbeiten werden nach gezeichneten Vorlagen mit Dichtl-Band oder Dichtl-Litze ausgeführt. Band oder Litze aufheften, den gestrichelten Linien entsprechend Festonstege mit den typischen Pikots nähen.





Für einen Festonsteg 2 bis 3 Fäden spannen und mit nicht zu lockeren Festonstichen übernähen. Für ein Pikot 3 Kettenstiche arbeiten und in den letzten Festonstich zurückstechen.



Decke, gearbeitet nach Dichtl-Vorlage Nr. 181 mit 10 m breitem Dichtl-Band. Gr. 32×40 cm.

Handarbeiten

aus Dichtl-Spitze

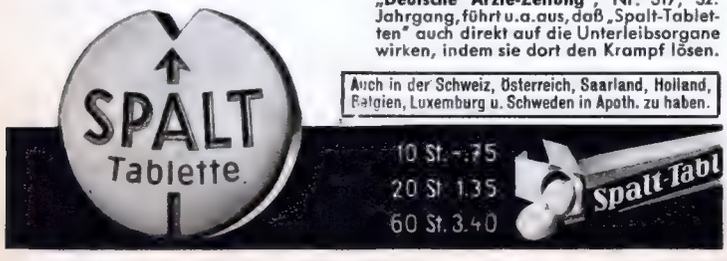
Vom Schmerz befreit – – –

Manche jungen Mädchen und jungen Frauen haben an den bewußten Tagen recht zu leiden. Nicht allein, daß man sich unbehaglich, abgespannt und benommen fühlt, oft kommen auch Kopfdruck und krampfartige Leib- und Rückenschmerzen hinzu. Nun kann man ja „deswegen" nicht jeden Monat ein paar Tage „ausfallen". Und das ist auch nicht nötig. Es gibt nämlich ein Mittel, das die bewußten Tage beschwerdefrei zu überstehen hilft.

Das sind die vielbewährten „Spalt-Tabletten". „Spalt-Tabletten" wirken krampflösend und entspannend auf die Gefäße, so daß die Schmerzen alsbald abklingen. „Spalt-Tabletten" haben die Eigenschaft, die Schmerzen bereits im Entstehen zu beseitigen. Das ist der Grund, weshalb man in Damen-Handtäschchen fast immer „Spalt-Tabletten" findet. Vor Kopfschmerzen, Neuralgie, Migräne, Rheuma und Grippe ist man niemals sicher. Besorgen Sie sich also „für alle Fälle" ein Röhrchen „Spalt-Tabletten" in Ihrer Apotheke.

Deutschlands meistgekaufte Schmerz-Tablette

Die Ärzte-Fachblätter äußern sich über „Spalt-Tabletten" wie folgt: **„Pro medico", Zeitschrift des praktischen Arztes,** Heft 7, 6. Jahrgang: „Nicht nur die im vorstehenden mitgeteilten Beobachtungen bei Dysmenorrhoe (Monatsbeschwerden), sondern auch die zahllosen Erfahrungen lassen »Spalt-Tablette« nicht nur als ein außerordentlich wirksames, sondern auch als ein von Nebenwirkungen freies u. völlig unschädliches Mittel erscheinen." **„Ärztliche Korrespondenz"**, Nr. 19, 35. Jahrgang: „Die Kombination mit Benzylmandelat ist für ein Kombinationspräparat mit analgetischer Wirkungsrichtung völlig neuartig; sie berücksichtigt die speziell krampflösende Wirkung der Benzyl-Ester. Darauf beruht z. T. die völlig beschwerdefreie Wirkung." **„Deutsche Ärzte-Zeitung"**, Nr. 317, 32. Jahrgang, führt u.a. aus, daß „Spalt-Tabletten" auch direkt auf die Unterleibsorgane wirken, indem sie dort den Krampf lösen.



Auch in der Schweiz, Österreich, Saarland, Holland, Belgien, Luxemburg u. Schweden in Apoth. zu haben.

DIE ORIGINAL MÜNCHNER

„Dichtl-Spitze"

IST WIEDER DA

Vorlage Nr. 28 wird hier in Arbeit gezeigt (mit breitem Dichtl-Band)

Die leichte, von jeder Dame in wenigen Minuten erlernbare Handarbeit, welche für Decken, Stores, Kissen, modische Kragen usw. geeignet ist, kann wieder von der **Erfinderin**

FRAU FRANZISKA DICHTL

München 2, Augustenstraße 8, bezogen werden.

Verlangen Sie unser **kostenloses Anleitungsheft**

Das geeignete Material zur Verarbeitung der „Dichtl-Spitze" ist nur MEZ-Glanzhäkelgarn Nr. 20.

Dichtl-Vorlagen lassen sich zu kleinen und größeren Decken zusammenstellen. Diese besonders schöne Decke aus feinem weißem Leinen erhielt dekorative Einsätze nach Vorlagen Nr. 16 und 37. Die Größe kann beliebig gewählt werden.

Die Dichtl-Spitze — nach ihrer Erfinderin Franziska Dichtl benannt — ist eine der jüngsten Nähspitzen; sie hat in der ganzen Welt Anhängerinnen. Ihr besonderer Reiz liegt in der kostbaren Wirkung, die mit einfachsten Mitteln erreicht wird. Nach gegebenen Vorzeichnungen entstehen mit Band oder Litze und MEZ-Glanzhäkelgarn Nr. 20 die schönsten Handarbeiten — von der großen Tischdecke bis zu den modischen Kleinigkeiten, wie Kragen, Einsätze usw. Die hier gezeigten Modelle sind nur ein kleines Beispiel für die Vielfalt der Anwendungsmöglichkeiten.
Wenn Sie sich für eine der abgebildeten Vorlagen interessieren oder noch mehr über die Dichtl-Spitze erfahren wollen, so schreiben Sie bitte direkt an Frau Franziska Dichtl, München 2, Augustenstr. 8.

Heute sind wir eingeladen

Es wird bestimmt ein schöner Abend –
ich will mein neues Kleid anziehen
und dazu die weißen Clips. –
Auch wenn wir tanzen,
kann ich ganz beruhigt sein –
ich nehme ja ODO-RO-NO
und fühle mich daher immer frisch.

Für SIE und für IHN
von einem Arzt entwickelt

ODO-RO-NO

wirkt volle 24 Stunden.

Sprühflasche DM 2,70
Creme DM 3,-

ODO-RO-NO GEGEN TRANSPIRATION

OKA-GAMMA
Laufmaschen-Hebemaschine
Hersteller: HORST PURFÜRST
HANNOVER · STANDEHAUSSTR. 41 · RUF 24626

Strick-Fix der weltbekannte Handstrickapparat, welcher mit nur einem Schloß und nur einem Nadelbett Rechts-Links, Patent und viele Muster selbsttätig handarbeitsgleich jede Wolle strickt. Ganzmetall. Export in 46 Länder. Hohe Auszeichnungen. Kostenloser Kundendienst allerorts. Prospekte durch W. W. Lenkeit KG., Markdorf/Bodensee 46

Schlank werden - gesund bleiben

DM 9.50 5.50 2.75

Korpulenz verkürzt das Leben
Das ist eine längst erwiesene Tatsache - ob wir sie wahr haben wollen oder nicht. Durch die überflüssigen Fettpolster, die wir mit uns herumschleppen, ist unser Herz überlastet - es macht nicht mehr so richtig mit . . . . . Da hilft eines:

Schlank werden - aber mit Vernunft
und zwar durch CARRUGAN, die in aller Welt anerkannte schwedische Milch-Diät. Eine Carrugan-Kur macht uns wieder schlank und gesund, ohne daß wir dabei hungern müssen.

CARRUGAN-Schlanke
besitzen eine gute Figur, sind gesund, fühlen sich wohl und sind voll leistungsfähig. Zwei oder drei Carrugan-Tage in der Woche genügen, um Ihr Gewicht schnell und auf wirklich angenehme und einfache Weise zu normalisieren.

CARRUGAN
die schwedische Milch-Diät

bringt die neue Linie der modischen Kontur

55/1

Triumph

DAS TRIUMPH-MODELL DES JAHRES 1955

JEANNETTE

Das Modell aus elegantem Atlas, mit kurzem Ansatz DM 5.50

JEANNETTE-M, feinster Atlas, mit mittlerem Ansatz (s. Abb.) DM 6.90

JEANNETTE-L, LONG-LINE-Modell in Atlas DM 9.90

JEANNETTE-V, Modell mit Vorderschluß DM 9.90

Auch in PERLON und trägerlos

Achten Sie auf das Triumph IDEAL-KARO-TRÄGERBAND, das volle Gewähr gegen Rollen und Einschneiden gibt.

ZIRKON-II

Das dazu passende Elastic-Schlüpfer-Modell aus porösem, leichtem und dabei extrem formstarkem, durch PERLON verstärkten LENO Gummi in anatomischem, neuem Formschnitt, 37 cm lang (s. Abb.) DM 25.50

ZIRKON-40 (40 cm lang) hochtailliert, mit Reißverschluß und Taillenband DM 29.50

Triumph krönt die Figur

Kostenlos

senden wir Ihnen unseren farbigen Herbstkatalog

Schreiben Sie uns heute noch

Schöpflin Haagen 126 Baden

Jetzt warme Bettücher

in bewährter Biber-Qualität, mollig, weich und warm, aus guten Baumwollgarnen. - Eine richtige Schöpflin-Leistung.

N 1315 grau gestreift, praktisch u. unempfindlich Gr. ca. 140/220 cm Stck. DM 4.95

N 1308 mit beiderseitig durchgewobener Indanthren-Bordüre. Gr. ca. 140/220 cm Stück DM 5.95

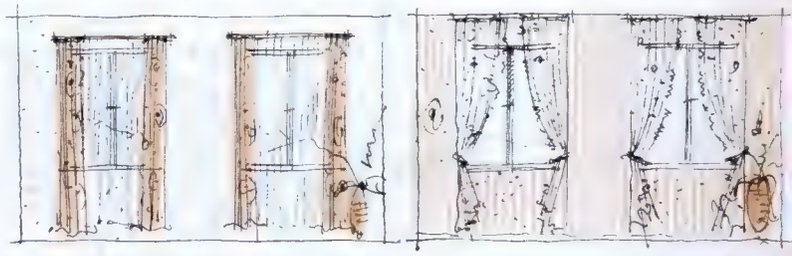
Garantie: Umtausch oder Geld zurück.

Deutschlands volkstümliche Einkaufsstätte mit großer eigener Weberei

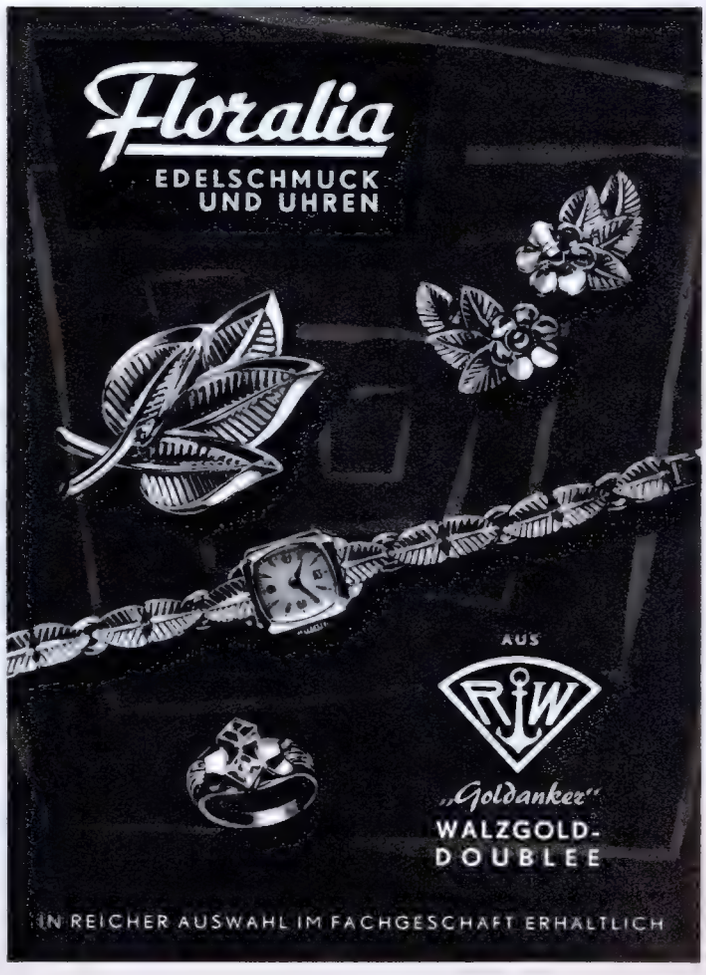
Kurz etwas über Gardinen und Vorhänge

Blumenfenster mit Halbstor.

Vieles kann man sich aus einem Zimmer fortdenken, ein paar Möbel weniger, ein Bild weniger an der Wand — mitunter wäre es eher ein Gewinn als ein Verlust. Nur eines darf nicht fehlen: die Gardinen! Ohne sie bleibt das kahle, unverhüllte Fenstereck. Gardinen und Vorhänge haben einen wesentlichen Anteil an der harmonischen Atmosphäre Ihrer Wohnung. Die mannigfaltigsten Raumwirkungen lassen sich mit Gardinen und Vorhängen erzielen. Doch eignet sich auch hier nicht jedes Gewebe für jeden Zweck. Liebevolles Durchdenken und ein sicherer Geschmack sind notwendig, um eine wohltuende Wirkung zu schaffen. Eine Vielfalt an modisch-schönen Stoffen bietet die Möglichkeit zur Gestaltung Ihrer Fenster. —



Vier Vorschläge für ein Fensterpaar.



Grundsätzlich sollen alle Farben im Raum harmonisch abgestimmt sein; aber nicht nur dies, auch die Textilien, wie Möbelbezüge und Übergardinen, sollen in stofflicher Hinsicht zueinander passen. (Beispiel: nicht Handwebstoffe für Möbelbezüge und Velours für Vorhänge.) Schließlich soll es ja auch die Farbe des Vorhanges sein, die dem Raum Weite oder Enge gibt. Bei kleinen Räumen die Vorhänge ziemlich dem Wandton angleichen — dadurch optisch weiter, kleine Fenster durch Übergardinen zusammenholen — dadurch bei geschlossenen Vorhängen größere Fläche — und Raumwirkung.

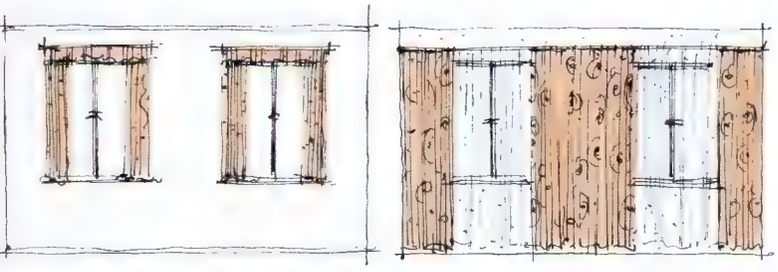
Nun einiges über die Gardinen selbst:

Man unterscheidet zunächst **Untergardinen,** je nach Art der Dekoration, als Scheiben- oder Spanngardinen in Küchen, Badezimmern usw., als Stores, die geradefallen und das ganze Fenster bedecken, und Raffgardinen, die in der unteren Fensterhälfte auseinandergezogen werden. Hierfür eignen sich Mull, Etamine, Voile, Marquisette, Gittertüll und Filetnetz. Gerade die vielen Arten von Tüll bieten schon durch ihre Struktur (Waben oder Gitter) reichliche Möglichkeiten des Gestaltens.

Als Ergänzung zur Untergardine gehört die **Übergardine.** Wir verwenden hierfür Druckstoffe aus Baum- oder Zellwolle, aus Halbleinen, Handwebstoffen, Chintz, Samt, Brokat und den letzten Jahren auch Kunststoffolien, sog. Plastikvorhänge. Letztere eignen sich, da sie abwaschbar sind, besonders für Küche, Bad evtl. auch Kinderzimmer.

Im allgemeinen neigt man heute zu einem einfachen, möglichst unkomplizierten Faltenwurf. Er entspricht der leichten und lockeren Möblierung unserer Zeit. Die früher allgemein übliche seitlich geraffte Gardine ist höchstens noch für hohe, schmale Fenster berechtigt und kann hier für eine wohltuende Unterbrechung sorgen. Für alle Fälle gilt der Grundsatz, nicht am Stoff zu sparen, denn der schönste Stoff wirkt nicht, wenn kein genügender Faltenwurf vorhanden ist, besonders auch bei zugezogenen Vorhängen. Je feiner das Gewebe, desto dichter soll es gefaltet sein. Schwere Stoffe wie Damast und Velours müssen mit besonderer Vorsicht behandelt werden.

Wo sich Heizkörper oder niedere Bücherschränke auf Fensterbrüstungshöhe befinden, ist der Abschluß nach unten einfach. Wir lassen den Vorhang von der Decke bis wenige Zentimeter über der Platte aufhören und nach der Breite die ganze Wandfläche einnehmen. Der von der Decke bis zum Fußboden reichende Vorhang gibt dem Raum eine großzügige Note, vor allem dann, wenn Wandpfeiler an der gleichen Fensterwand mit überdeckt werden. Bei Blumenfenstern empfiehlt es sich, eine in der Mitte der Fensterhöhe abschließende Gardine zu wählen, was besonders vom praktischen Standpunkt aus zu empfehlen ist (siehe Abb.).



Verbraucher geben Interviews

Dagegen gibt es doch Nivea-Creme!

Gewiß: Geschirrwaschen, Gemüseputzen, Heizen und andere Hausarbeit strapazieren die Hände schon. Sicher würden sie spröde, rauh und rissig, wenn man nichts zu ihrer Pflege täte. Aber zum Glück gibt es die euzerithaltige NIVEA-Creme, die auch Hausfrauenhände glatt und weich erhält. Es ist deshalb ein guter Rat: Cremen Sie sich täglich nach getaner Hausarbeit die Hände gründlich mit NIVEA ein.

Dosen DM —,45, 1,—, 1,80, 2,95
Große Tube DM —,90

Olga Tschechowa im Gespräch mit dem Erfinder der Placentubex-Grundlage, Fr. Merz.

***Placentubex** vor Presse und Film*

Das Geheimnis der Tschechowa

Als vor zwei Jahren auf dem Internationalen Kongreß für Schönheitspflege in Paris Placentubex, das neue, hautstraffende Kosmetikum, als ein Wendepunkt in der Kosmetik bezeichnet wurde, horchte die gesamte Fachwelt auf.

Inzwischen haben sich namhafte Ärzte und bedeutende Spezialisten eingehend mit diesem bahnbrechenden Präparat beschäftigt.

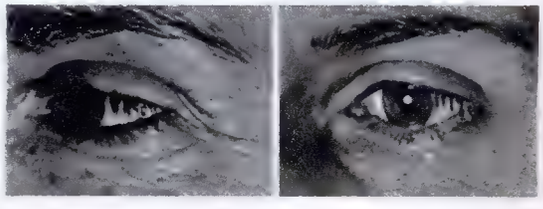
Zu ihnen gehört auch Olga Tschechowa. In ihrem schönen Münchner Kosmetiksalon stellte sie durch sachlich-ernste Prüfungen fest, daß dieser große wissenschaftliche Wurf — als der Placentubex bezeichnet wurde — sich tatsächlich durch praktische Erfolge geradezu erstaunlich bestätigt. Die Künstlerin lud am 25. August dieses Jahres Presse, Funk und Film zu sich ein, um über ihre erfolgreiche Behandlung mit Placentubex zu berichten. Diese Erfolge sind fast noch erstaunlicher als die seinerzeitigen wissenschaftlichen Berichte.

Der uralte Traum der Hautverjüngung wird durch Placentubex in einem Grade verwirklicht, den man bisher nicht für möglich hielt.

Diese Erfolge, die sowohl in Verbindung mit Olga Tschechowas Fünf-Minuten-Maske wie auch durch einfache Heimbehandlung erzielt werden können, beruhen auf zwei grundlegenden Entdeckungen: Einmal auf der Erkenntnis von der Wirksamkeit der Placenta auf die Haut und zum anderen auf der jahrzehntelangen therapeutischen Erfahrung, die man mit einer mehrfach patentierten Milchserum-Grundlage gemacht hat. Diese schleust, wie gerade die neuesten wissenschaftlichen Nachprüfungen wieder bestätigen, die Frischplacenta-Extrakte wirklich in das Haut i n n e r e ein. Von dort können sie ihre hautstraffende und verjüngende Wirkung ausüben.

Das Geheimnis dieses neuen Kosmetikums liegt einfach darin, daß es gelang, den wertvollen Organ-Extrakt der Placenta mit dem Eindringungsvermögen der wasserlöslichen Serol-Salbengrundlage zu verbinden.

Diese von Frau Tschechowa in überaus liebenswürdiger und allgemeinverständlicher Weise vorgetragenen Erfahrungen wurden auch von Fotos — vor und nach der Behandlung — überzeugend illustriert.



Augen-Partie vor und nach Placentubex-Behandlung. (Hersteller: Merz & Co., Frankfurt/Main)

Schmiegsam und elastisch – haltbar und preiswert!

Ihre äußere Eleganz kommt auch im Unsichtbaren zur Wirkung,
nämlich durch die korrekt sitzende, modische Wäsche.
Wählen Sie ein anerkannt bewährtes Erzeugnis, verlangen Sie

Benger Ribana

Garnituren in Mako, Wolle, PAN oder
in luftdurchlässigem PERLON

In allen guten Geschäften

Zur Vollendung Ihrer äußeren Eleganz Benger Ribana Strümpfe

**Wer was von
Gummiband versteht,
der schwört auf
GOLD-ZACK Qualität**

GOLD-ZACK

»das Gummiband, das lange hält«
GOLD-ZACK Villbrandt & Zehnder A.-G.
Wuppertal-Elberfeld

---

2 Nähmaschinen und 40 Stoff-

Tippen Sie mit in unserem Mode-Toto!

Mode TOTO

Ihre ganze Aufgabe besteht darin, die Frage zu beantworten:

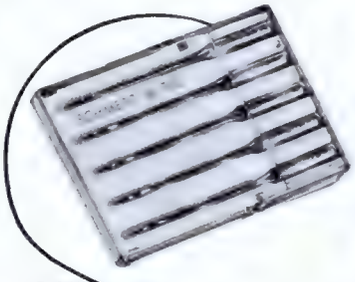
Welches Kleid in diesem Heft gefällt Ihnen am besten? Das Modell, welches die meisten Stimmen erhält, wird „burda-Glücksmodell Heft 10". Bitte wählen Sie diesmal nur unter den Kleidern, die Schlagermodelle von Seite 3 sind wie immer vom Mode-Toto ausgenommen.

Unsere Bedingungen:

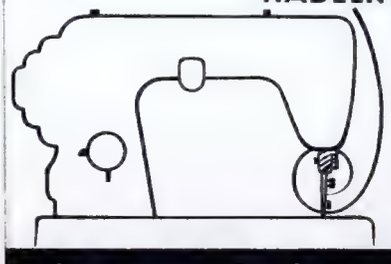
Schreiben Sie die Nummer des von Ihnen vorgeschlagenen Modells auf eine Postkarte, benutzen Sie diese Karte jedoch zu keinerlei anderen Mitteilungen. (Einsendungen im Briefumschlag können nicht gewertet werden.) Adressieren Sie diese Karte an den Modenverlag Aenne Burda, Offenburg/Baden. Kennwort: Mode-Toto Nr. 10/1955. Vergessen Sie nicht, Ihre Adresse, Beruf und Alter anzugeben. Bitte achten Sie darauf, daß die Einsendung nicht als Drucksache, sondern als Postkarte frankiert werden muß. Einsendeschluß für Heft 10 ist der 15. November 1955, die Auslosung erfolgt am 16. November 1955. Die Preise werden den glücklichen Gewinnern sofort zugestellt. Veröffentlichung der Preisträgerinnen in Heft 1/1956. Die Auslosung findet durch die Verlagsleitung statt. Die Entscheidung ist unanfechtbar. Angestellte unseres Verlages sind von der Beteiligung ausgeschlossen.

SCHMETZ NADELN

"Mit Greiferschutz"



Nähe leichter...
Nähe besser...
Nähe mit.. **SCHMETZ-NADELN**



Im guten Fachgeschäft erhältlich!

Coupons sind zu gewinnen!

Glücksmodell aus Heft 7 wurde K 8659

In scharfer Konkurrenz zum Titelmodell Heft 7 vereinigte das bezaubernde „PERLON"-Kleid schließlich doch die meisten aller eingegangenen Stimmen auf sich. Unser herzlicher Glückwunsch gilt den 42 Gewinnerinnen im Mode-Toto Nr. 7, die durch das Los einen Preis erhielten und denen damit ihre Einsendung zum „Glückstip" wurde.

Es gewannen:

2 Nähmaschinen:

Luise Wagner, Lindau/Bodensee;
Hermine Schwidevski, Duisbg.-Hamborn.

40 Stoffcoupons:

Christel Adam, Elmshorn/Holst.; Hedwig Altmeier, Landau/Pf.; Léonie Armao, Luxemburg/Luxemburg; Gisela Bockhorn, Gerhardsbrunn/Pf.; Sofie Brunn, Kaiserslautern; Aenne Bruns, Tüdick/Oldenburg; Gudrun Callenberg, Wolfskehlen Groß-Gerau; Frieda Drechsel, Lauterach b. Bregenz; Helena Frey, Saarbrücken 3 (Saar); Gabriel Solange, Stiring-Wendel/Moselle; Liselotte Gruber, Hamm i. W.; Johanna Hoffmann, W.-Elberfeld; Klara Irmer, Hannover-Waldheim; Anni Jansen, Wassenberg/Rhld.; Elisabeth König, Northeim/Hann.; Margarethe Knuth, Erlangen, Mfr.; Hedwig Kopp, Oberhof/Niederbay.; Ulrike Kraatz, Dörrmoschel/Pf.; Gertrud Kulig, Aalen/Württ.; L. Laras, Durach/Allg.; Hilde Litterst, Oberkirch/Baden; Lisa Luyken, Solingen-Ohligs; Luise May, Wiesbaden; Irene Popp, Seeham bei Salzburg/Österr.; E. Reinemann, Beinsheim bei Waiblingen; Tilde Rihm, Isny/Allg.; Rosa Rohde, München; Lotte Simonis, Frankfurt/M.; A. Schmidt, Hengelo/Holland; Erika Schmidt, Norf über Neuß; Irma Schmitz, Vanderbijlpark Südafrika; Margarete Schneider, Berlin-Wilmersdorf; Stefanie Sprenger, Hamburg-Volksdorf; L. Stubenrauch, Kudubis-Usakos/Südwestafrika; Maria v. Ungern-Sternberg, Fürstenfeldbruck; Ruth Vosskämper, Brunsbüttelkoog; Gisela Weper, Bielefeld; Hedwig Wilhelm, Mainz-Gustavsburg; Margarethe Willam, Backnang/Württ.; Hilde Zinnecker, Eßlingen/Neckar.

ANSPRUCHSVOLLE TRAGEN

Wessels

winkler

SCHÖNE HÄNDE-

zärtliche Hände

Die leuchtenden und modischen DURA-GLOSS Farbtöne sind alle so schön, daß wir nicht einen besonders herausstellen.
Die weltbekannte Qualität und Haltbarkeit von DURA-GLOSS Nagellack gewinnt auch Sie.

DM 2,40

DURA-GLOSS
NEW YORK

EIN WELTNAME FÜR NAGELLACK

Schone Dein Herz!
Zirkulin mit Allicin
Knoblauch-Perlen
Weißdorn Mistel
ohne Geschmack – ohne Geruch
beugen vor gegen Kreislaufstörungen, Arterienverkalkung, hohen Blutdruck, Beschwerden der Wechseljahre, Migräne, Schwindelgefühl, aufsteigende Hitze und Verdauungsstörungen
Fordern Sie Proben in Apotheken und Drogerien
oder von „ZIRKULIN" Herdecke-Ruhr

Hühneraugen
sowie Warzen und Hornhaut entfernen Sie rasch, sicher und schmerzlos durch Efasit-Hühneraugentinktur. Tiefenwirkung verbürgt sicheren Erfolg! Sofortige Schmerzlinderung.
Efasit-Tinktur
DM 1.50 In Apotheken Drogerien und Fachgesch

Wer wenig läuft,
meist sitzt und steht, dem macht gar bald der Darm Beschwerden, da sich die Frage, wie's ihm geht, ja auch um die Verdauung dreht! Nun: mit DARMOL wird's besser werden! Von DM 1.25 ab in Apotheken und Drogerien erhältlich.
DARMOL

Schlaraffia-Schlaf!
Natürlicher Schlaf!

Psst! Sie schläft! Sie schläft den Schlaraffia-Schlaf! 780 feine Zylinderfedern spielen im Innern der Schlaraffia-Matratze ihr lautlos-elastisches Spiel. Eine einzige Feder mehr würde die ausgewogene Schmiegsamkeit der Schlaraffia bereits stören.
Aber 780 - das ist die Schlüsselzahl für den Schlaraffia-Federkern. Er hat entscheidenden Anteil an jenem befreienden Gefühl der Entspannung, das hinüberleitet in natürlichen, erquickenden Schlaf: Schlaraffia-Schlaf!

Nur die „Schlaraffia" trägt das Markenzeichen mit der Dampfwalze!

SCHLARAFFIA-WERKE
WUPPERTAL · QUAKENBRÜCK · BERLIN
GERLINGEN-STUTTGART · MÜNCHEN

Kaufst Du Dir Stoff, kauf mich gleich mit, ich bin der gute Burda-Schnitt!

Achten Sie auf Herz u. Magen!
Nervöse Beschwerden sind in unserer unruhigen Zeit allzu häufig! Nehmen Sie deshalb schon vorbeugend regelmäßig den echten KLOSTERFRAU MELISSENGEIST! Dank seiner einzigartigen Zusammensetzung aus Melisse und einem guten Dutzend alterprobter Heilkräuter beruhigt er die Herz- und Magennerven. Erproben Sie ihn!
In Apotheken und Drogerien. **Nur echt mit 3 Nonnen!** Denken Sie auch an **Aktiv-Puder** zur Pflege der gesunden und kranken Haut!

Modeberatung

Sind Sie ein Hosentyp?

Ich meine, können Sie gut lange oder halblange Hosen tragen, ohne daß Sie dabei an Schick einbüßen und ohne daß Ihre beste Freundin zu Ihnen sagen würde: „Weißt du, im Rock gefällst du mir doch besser!"? Gewiß, so eine lange Hose ist eine herrlich bequeme Angelegenheit — praktisch für die Hausarbeit, wenn wir beim Großreinemachen auf hohe Leitern klettern oder Fenster putzen — schick mit saloppen Jumpern und Pullis als Hausanzug und wunderbar praktisch, wenn wir zu den passionierten Rollerfahrerinnen oder Motorrad-Sozias gehören. Aber dem Hosenanzug sind absolute Grenzen gesetzt — sowohl „figürliche" als auch „gesellschaftliche".

Mit den figürlichen Grenzen komme ich zur Titelfrage zurück. Es sind durchaus nicht nur die ganz Schlanken, die in langen Hosen gut aussehen, denn Taille und Oberweite müssen nicht unbedingt Idealmaße aufweisen, die Hüften sind ausschlaggebend, sie müssen schmal wirken. Von den mehr oder weniger vorhandenen Hüftpölsterchen hängt es ab, ob Sie ein Hosentyp sind oder nicht.

Prüfen Sie Ihre Figur ehrlich und kritisch, und wenn Ihre Hüften zu breit geraten sind, lassen Sie davon ab, sich in Hosen zu produzieren, Sie können nur dabei verlieren. Wählen Sie lieber einen praktischen Hosenrock, der ebenso bequem, aber nicht so figurbetonend ist. Wenn Sie eine normale, gute Durchschnittsfigur haben, dann gibt es für Sie praktisch keine Einschränkungen bei der Wahl der zu Ihnen passenden Hosenform. Sehr große Frauen sollten besser auf die extrem knöchelschmalen Hosen, wie sie zurzeit aktuell sind, verzichten und statt dessen einen sehr breiten Beinlingsaufschlag anarbeiten. Dieser läßt die Beine optisch kürzer wirken, darum ist er von kleinen Frauen wiederum zu vermeiden. Für sie eignet sich die aufschlaglose Form mit koketten Knöchelschlitzen besser. Hosen im sogenannten klassischen Herrenschnitt trägt man nicht mehr. Wenn Sie noch eine solche im Schrank haben, so ändern Sie sie schnellstens um, 35—40 cm untere Beinlingsweite sind als Maximum erlaubt, wenn die Hose noch schick sein soll! Material und Musterung können die Wirkung der Hose entscheidend beeinflussen und sogar evtl. kleine Mängel der Figur ausgleichen. Sie wissen doch, Längsstreifen machen schlank und lassen Sie größer erscheinen, ebenso uni schwarz oder marineblau, und wenn Sie groß genug sind, so haben Sie ruhig den Mut zu großen Karos, Punkten oder Fellimitationen.

Seien Sie anspruchsvoll in bezug auf die tadellose Paßform und den Sitz der Hose. Ein hängender Hosenboden und ausgebeulte Knie lassen die beste Figur zur Karikatur werden. Das gleiche gilt auch, wenn die Wirkung einer gutgeschnittenen Hose durch die Wahl unpassender Schuhe gestört wird. Stöckelschuhe sind keinesfalls geeignet; am besten sehen immer noch flache, neutrale Slipper aus und zum Après-Ski-Anzug evtl. noch Sportschuhe mit nicht zu dicken Sohlen.

Die „gesellschaftlichen" Grenzen, die dem Hosenanzug gesetzt sind, lassen sich in sechs Grundregeln zusammenfassen.

1. Greifen Sie im Zweifelsfall lieber zum Kleid bzw. zu Rock und Bluse; es ist besser, nicht aufzufallen als unangenehm.
2. Eines schickt sich nicht für alle: Der Teen-ager wird in einem Hosenanzug auf der Straße niemals Anstoß erregen, aber schon die junge Dame — sofern sie Wert darauf legt, als solche angesehen zu werden — sollte es vermeiden, in Hosen aufzutreten.
3. Reisende „Hosenmätze" auf Roller und Motorrad packen am besten einen strapazierfähigen Rock auf den Gepäckständer. Gehen sie in ein Lokal oder planen eine Stadtbesichtigung, so kann die Hose rasch gegen den Rock ausgewechselt werden.
4. Die lange Hose ist kein passendes Kleidungsstück fürs Büro. Es mag sein, daß Sie einen langen und kalten Anmarschweg haben und aus gesundheitlichen Gründen eine Hose tragen; halten Sie sich trotzdem einen Reserverock an Ihrem Arbeitsplatz, es macht sich besser, wenn Sie sich Ihren männlichen Kollegen nicht mit Gewalt anpassen wollen.
5. Empfangen Sie Ihre Gäste nicht im Hosenanzug, es sei denn, es handelt sich um Menschen, mit denen Sie sehr gut befreundet sind, oder direkt um eine gemütliche kleine Party im schicken Hausdreß.
6. Erkundigen Sie sich vor Antritt einer Auslandsreise genau über die modischen Gepflogenheiten des betreffenden Landes. In England und in den skandinavischen Ländern ist der Hosenanzug für Frauen nicht selten, während er z. B. in Italien und Spanien außerhalb der Strandorte noch verpönt ist.

Auf Wiederhören im nächsten Heft.

Ihre Modeberaterin *Irene*

burda-Modendienst Schreiben Sie an Frau Irene, wenn Sie modische Probleme haben, sie wird Sie gern beraten. Machen Sie Angaben über Ihr Alter, Größe, Körpergewicht, Haarfarbe usw., und schicken Sie möglichst ein Foto mit, damit Frau Irene einige Anhaltspunkte hat. Schneiden Sie den Gutschein aus, und fügen Sie ihn mit 50 Pf (für Porto und Schreibauslagen) Ihrer Anfrage bei. Diese richten Sie an Modeberaterin Frau Irene, Modenverlag Aenne Burda, Offenburg/Bd.

GUTSCHEIN
für eine
Modeberatung
Gültig bis zum 31. 10. 1955

Exklusiv-Modelle

*M 8912
Gr. 40 u. 42

*M 8913
Gr. 42 u. 44

M 8912 An diesem schönen Mantel bestechen ganz besonders das wunderbare Blau und das effektvolle Material. Gut ausgewogen ist die großzügige Linienführung des Kragens zur schlichten Schnittform des Modells. Stoffverbrauch für Gr. 42: etwa 2,80 m, 140 cm breit.

M 8913 Ein formvollendeter Wintermantel aus kirschrotem, groben Wollpanama mit besonders interessanter Rückenpartie. Unterhalb der leicht vertieften, in Form geschnittenen Gürtelspange gebügelte Falten. Stoffverbrauch für Gr. 44: etwa 3,75 m, 140 cm breit.

Die Schnitte zu den Exklusivmodellen sind nicht auf dem Schnittbogen. Beachten Sie bitte unseren Schnitthinweis auf Seite 2.

Mutti kleidet uns für den Winter ein

MK 8914 Der Raglanmantel ist für unsere Schulmädchen sehr praktisch. Zur losen Form der doppelreihige Knopfschluß.

MK 8915 Taillierter Mädchenmantel in der beliebten Prinzeßform. Der schwarze Samtbelag an Kragen und Patten harmoniert besonders gut mit dem roten Flausch des Mantels.

KK 8916 Ein Raglanmantel, der für jedes Bubenalter paßt. Zum kurzen Revers der doppelreihige Knopfschluß. Schräggestellte Leistentaschen. Alle angegebenen Alter befinden sich auf dem Schnittbogen.

MK 8917 Das immer beliebte Schottenkaro ist zu einem hübschen Schulkleid verarbeitet. Der weiße Garniturkragen gibt dem Kleid ein frisches Aussehen.

MK 8918 Fürs kleine Schwesterchen ein Kleidchen mit kurzer Miederteilung und Glockenrock. Blusige Bündchenärmel.

MK 8919 Das rote Wollkleidchen gefällt besonders durch seine lustige Krawatte und den Faltenrock. Durch die Passenteilung läßt sich das Modell auch gut aus zweierlei Stoff arbeiten.

MK 8920 Ein reizendes Wollkleidchen für unsere Schulmädchen. Der Rock ist in tiefe Kellerfalten gelegt.

MK 8921 Das gemusterte Passenkleidchen ist vorn in tiefe Falten gelegt. Rückwärts wird der Gürtel zur Schleife gebunden.

MK 8914
f. 13—14 J.
Schnitt 9
Bogen D

MK 8915
f. 10—12 J.
Schnitt 10
Bogen D

KK 8916
f. 8, 12, 14 J.
Schnitt 11, 12, 13
Bogen D

KK 8922 Zum Wintersport und für den Schulweg sind Mütze und Schal aus Wollschotten wärmend und hübsch. Praktisch die Ohrenklappen, die man auch nach oben schlagen kann.

KK 8922
f. 6—7 J.
Schnitt 16
Bogen C

MK 8923
f. 2—3 J.
Schnitt 17
Bogen C

MK 8923 Ein Teddymantel für unseren kleinen Liebling. Wellenförmige Stepperei unterteilt das Mäntelchen passenartig. Drei Perlmuttknöpfe als Verschluß.

MK 8924
f. 6—8 J.
Schnitt 14
Bogen D

MK 8924 Ein großes Blockkaro gibt dem Mäntelchen das besondere Gepräge. Das passende Mützchen ist mit dem gleichen Pelz abgesetzt wie die kleine Pelzkrawatte.

MK 8917
f. 12 J.
Schnitt 15
Bogen B

MK 8918
f. 3 J.
Schnitt 14
Bogen C

MK 8919
f. 10 J.
Schnitt 16
Bogen B

MK 8920
f. 8 J.
Schnitt 15
Bogen C

MK 8921
f. 6 J.
Schnitt 17
Bogen B

KK 8925
f. 3—4 J.
Schnitt 15
Bogen D

KK 8925 Für unseren kleinen Herrn dieses hübsche Tweedensemble, bestehend aus langer Hose, Mantel mit aufgesetzten Taschen und Lederknöpfen, und praktischer Schirmmütze.

MK 8926
f. 4—5 J.
Schnitt 16
Bogen D

MK 8926 Das praktische Wintermäntelchen mit Kapuze für unsere kleinen Mädchen. Auffallend die passenartig eingesetzten Ärmel. Schräge Leistentaschen.

KK 8927
f. 5—6 J.
Schnitt 17
Bogen D

KK 8927 Für das Brüderchen einen richtigen kleinen Ulster mit großen aufgesetzten Taschen. Ränder und Revers sind zur Betonung abgesteppt.

Der Stoffverbrauch zu diesen Modellen ist bei den Nähbeschreibungen angegeben.

Mit KÄSE schmeckt's am besten!

Gefüllte Tomaten
mit Velveta à la Tatare.
2 Ecken Velveta, 2 Löffel Rahm (Milch), etwas Paprika, gehackte Essiggürkchen und Zwiebeln vermischen Sie gut. Die Füllmasse geben Sie in 6 ausgehöhlte, leichtgesalzene Tomaten.

Schmackhafte Käsebrote
für Ausflug, Beruf, Schule.
Dem Schulkind schmeckt und bekommt sahnig-milder Dorahm ausgezeichnet. Der Erwachsene bevorzugt Velveta, Chester, Emmentaler oder den herzhaften Relli.

Spaghetti
– mal ganz italienisch.
Mischen Sie unter die gekochten, abgegossenen Spaghetti etwas Parmesankäse und streuen Sie ihn reichlich darüber. Kraft's Tomaten-Chutney macht das Gericht noch pikanter!

Kraft's Velveta - vollfett - in handlichen Ecken und der preiswerten Halbpfundpackung.

Kraft's Dorahm - enthält 1/3 Markenbutter, Chesterrahmkäse und die Wertstoffe der Milch.

Kraft's Relli – der herzhafte – besteht aus: Velveta, Relishgürkchen, Pimiento und Gewürzen.

Kraft's Emmentaler – schnittfest oder streichfähig. Keine Rinde – kein Austrocknen.

Kraft's Chester – herbwürzig, aber nicht scharf. Sein Vorzug: ohne Rinde, ohne Schwund.

Kraft's Parmesan - echter Streukäse aus Italien - kostbar und ergiebig wie ein edles Gewürz.

Zum Frühstück, zu kräftigen Mittagsmahlzeiten, zu abendlichen Gerichten, zum nahrhaften Imbiß für Ausflüge, Schule und Beruf und nicht zuletzt als Appetithappen zu anregenden Getränken – immer bringen Kraft's Käse-Spezialitäten willkommene Abwechslung, hochwertige Nahrung und köstlichen Wohlgeschmack. Haben Sie schon mal probiert, wie preiswert und gut man mit Käse kochen kann?
Interessante Rezepte erhalten Sie kostenlos vom Kraft-Beratungsdienst, Lindenberg im Allgäu, Postfach-Nr. 35/230

KRAFT

Die meistgekaufte Käsemarke der Welt

Die *bürda* Rezeptseite

Die Sauerkraut-Saison hat begonnen

Sauerkrautsalat

Knapp 1 Pfund Sauerkraut wird mit ½ Tasse Ananassaft aus der Dose ganz kurz durchgeschmort. Man läßt es auskühlen und gibt ein wenig Öl und Zitronensaft daran. Das Kraut wird dann in eine Schale gefüllt und mit Ananasscheiben, Weintrauben und Mayonnaise garniert.

Buchenauer Sauerkraut

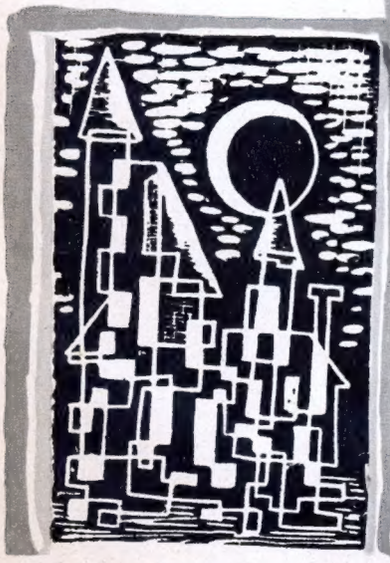
500 g Sauerkraut, 1 großen geriebenen Apfel, wenig geriebene Zwiebel, 1 Kaffeelöffel Senf, 1 gute Prise Zucker und ein Stückchen sehr klein geschnittenen, kandierten Ingwer schmort man mit 10—12 Dörrzwetschgen gut durch. Das Kraut wird erhaben auf eine Platte gelegt und mit den Zwetschgen und eingebackenen Scheiben Schweinefleisch angerichtet. Man garniert die Platte zum Schluß noch mit Petersilie.

Schlemmerkraut

500 g gut abgetropftes Sauerkraut dämpft man mit einer kleinen Prise Zucker und einer kleinen Flasche Sekt, bis alle Flüssigkeit eingezogen ist. Man legt dabei 6—8 halbierte Aprikosen obenauf, damit sie zart gar werden. Das Sauerkraut wird mit einem Stückchen Butter oder Gänsefett durchgerührt und bergartig auf eine Platte gelegt. Ringsherum gibt man die Aprikosen. Statt deren Kerne legt man je zwei geschälte und geröstete Mandeln hinein. Das Sauerkraut wird mit Petersilie garniert.

Südtiroler Sauerkraut

500 g Sauerkraut werden nahezu weich gedämpft und mit etwas Weinessig, ½ Kaffeelöffel Senf, ganz wenig geriebener Zwiebel und Zitronenschale abgeschmeckt. Man gibt etwa 2 Eßlöffel Rosinen und grobe Würfel von 2 Äpfeln hinein. Dann schmort man das Kraut völlig gar und bringt es mit geräucherter Zunge oder mit Würstchen zu Tisch.



Der Holzschnitt »Häuser vor dem Mond« von dem 14jährigen Winfried Jokisch erinnert an die Arbeiten von Paul Klee. W. J. hat diese Gestaltung im Stuttgarter Jugendhaus selbständig entworfen und ausgeführt.

Ist man nicht erstaunt, wenn man sieht, was in Kindern steckt? Gesunde, frohe und muntere Kinder haben Kraftreserven einzusetzen. Die Schule verlangt Leistungen. Besondere Interessen in der Freizeit erfordern Fleiß und Aufmerksamkeit. Reserven sind aber nicht immer ausreichend vorhanden. Deshalb unterstützen weitsichtige Eltern das Leistungsbemühen des Kindes durch MILO, dem leicht zu bereitenden Milch-Kakao-Getränk mit wichtigen Vitaminen. MILO ist schon oft zur ausschlaggebenden Hilfe für das schulpflichtige Kind geworden.

EIN **NESTLE** ERZEUGNIS:
GUT WIE ALLES
WAS DEN NAMEN **NESTLE** TRÄGT

ERHÄLTLICH IN APOTHEKEN, DROGERIEN UND REFORMHÄUSERN

Adipositten — entfetten!

Bei Formverlust und Magerkeit **Ultraform**

Das Einzige mit den groß. Goldmed. London u. Antwerpen ausgezeichnete weltbek. **Original-Präparat** seit 20 Jahren! Das hervorragende **Spezial-Kosmetikum** zur Vollentw. u. Formenschönheit. Von viel. Ärzten des In- u. Auslandes empfohlen. Fragen Sie Ihren Arzt! Unzählige begeist. u. notariell beglaubigte Dankschreiben. Garant. unschädl. Pk. 4.50, Kur-Dopp. Pk. 7.50 u. Porto, vollkommen diskr. Versand. (angeb. ob Präp. V zur Vollentw. od. Präp. F zur Festig.) Illustr. Prosp. gratis. (für Ärzte Arzt-Literatur). Herstellung unter fachärztl. Kontrolle und unter Aufsicht uns. Dr. chem. **Vorsicht** vor Nachahmungen durch minderwertige Mittel. Achten Sie auf die Goldmed. u. **genau** auf den Namen **Ultra**form, **nur echt** vom

HYGIENA-INSTITUT · BERLIN W 15 / 2

Ein Reifrock und
ein kleiner Hut mit
bunten Bändern
das war modern
vor 100 Jahren.
Auch zu dieser Zeit
wußten die Frauen
schon, wann und
warum sie ihren
UNDERBERG tranken.

Täglich
UNDERBERG
und Du fühlst Dich wohl!

Burda Moden

Im Wintersport wird die schöne Strickjacke mit bunten Blütenranken besondere Bewunderung finden. Sehr schick zur schwarzen Keilhose, doch auch mit Rock oder Kleid kombiniert, ergibt sie einen sehr wirkungsvollen Anzug. Die Blütenmotive sind im strukturgleichen Maschenstich den gestrickten Blenden aufgestickt. Arbeitsanleitung für Größe 40 unter Nr. 668 auf der Arbeitsbeilage.

BURDA - DRUCK
OFFENBURG/BADEN